

Réfrigérateur/ Congélateur FSXS19 Deluxe

Mode d'emploi

&

Instructions d'installation et de réparation

En raison de notre politique d'amélioration constante, nous nous réservons le droit de modifier les spécifications sans préavis.

Falcon

FSXS19IV/C - FSXS19BL/C - FSXS19SS/C - FSXS19DI/C

U111005-01

Table des Matières

1. Avant de commencer	1
Sécurité	1
Sécurité électrique	3
Déclaration de conformité CE	3
Élimination de votre ancien appareil	3
Conditionnement et environnement	3
2. À propos de votre réfrigérateur	4
À propos du compartiment des aliments frais	5
Équipements généraux de votre appareil	5
Even-circ™	6
Utilisation de l'appareil	6
Étagères	6
Ionizer™ / Range Fresh™	7
Accessoires	8
À propos du compartiment du congélateur	9
3. Utilisation du panneau de commande	10
Prévention écran tactile (<i>Mode sans échec</i>)	11
Utilisation de votre réfrigérateur congélateur	11
Vitastore	17
Utilisation du Vseal™	18
Suppression Vseal™	18
Vseal™ Astuces	19
Recommandations pour le stockage des aliments	19
4. Conseils sur le stockage des aliments	20
Stockage des aliments	20
Conseils sur le stockage d'aliments frais	21
Conseils sur la congélation des aliments	22
5. Tableau relatif au stockage des aliments	23

6. Tableau de conservation des aliments - sacs de nourriture sous vide	25
7. Nettoyage et entretien	28
Dégivrage	28
Nettoyage	28
Vidage du réfrigérateur	28
En cas de non-utilisation	29
Nettoyage du joint Vseal™	29
8. Dépannage	30
Astuces pour économiser de l'énergie	31
9. Guide	33
Avertissements installation	33
Positionnement de votre appareil	34
Raccordement d'alimentation électrique	35
10. Plaque de protection	36
Déposer de la plaque de protection	36
Montage de la plaque de protection	37
11. Schéma du circuit	38
12. Données techniques	39
13. Garantie/Service après vente	41

1. Avant de commencer

ICÔNE	TYPE	SIGNIFICATION
	AVERTISSEMENT	Risque de blessure grave ou de mort
	RISQUE D'ÉLECTROCUTION	Risque de tension dangereuse
	INCENDIE	Risque d'incendie
	ATTENTION	Risque de blessure ou de dégât matériel
	IMPORTANT	Fonctionnement correct du système

Merci d'avoir acheté cet appareil. Nous espérons qu'il offrira une solution stylée et pratique à vos besoins de refroidissement. Nous espérons que ce guide vous fournit toutes les informations dont vous avez besoin. Si vous avez des doutes veuillez nous contacter (voir la section « Garantie » pour en savoir plus sur le Service clientèle).

-  **AVERTISSEMENT : Cet appareil doit être relié à la terre.**
-  **Veillez laisser l'appareil reposer pendant au moins six heures. Ceci permettra au système de refroidissement de se stabiliser après le transport.**
-  **Veillez toujours à ce qu'une personne qualifiée installe l'appareil.**
-  **Cet appareil est conçu pour une utilisation domestique uniquement. Une utilisation dans tout autre but pourrait rendre caduque la garantie ou toute réclamation.**
 - Avant de brancher l'appareil au courant, nettoyez l'intérieur de l'appareil avec de l'eau chaude et du bicarbonate de soude, puis laissez bien sécher.
 - Vérifiez qu'aucune partie de l'appareil n'est endommagée, en particulier les parties du système de refroidissement, les tuyaux ou les câbles. En cas de dommage, **NE PAS** installer l'appareil ; vous devriez contacter un réparateur qualifié ou retourner l'appareil à son lieu d'achat.
 - Si les accessoires à l'intérieur de l'appareil ont été déplacés pendant le transport, remplacez-les selon les instructions.
 - Veillez à ce que l'alimentation électrique à votre prise électrique soit correcte pour cet appareil – les informations requises se trouvent sur le badge de données de l'appareil.
 - Une fois l'appareil installé, nettoyé et séché, il est prêt à être branché et mis en marche.

Sécurité

-  **Le badge de données est placé à l'intérieur de l'appareil (compartiment de réfrigération).**
-  **AVERTISSEMENT : utilisez de l'eau potable avec cet appareil.**
-  **AVERTISSEMENT : ne bouchez pas cet appareil.**
-  **NE PAS endommager le circuit de réfrigérant. En cas de dommage, n'utilisez pas l'appareil.**
-  **AVERTISSEMENT : NE PAS utiliser d'appareils mécaniques (comme des sèche cheveux) pour dégivrer cet appareil.**
-  **Si votre appareil utilise du R600a comme réfrigérant (cette information est mentionnée sur l'étiquette du refroidisseur) vous devrez faire attention**

Français

pendant le transport et l'installation afin de ne pas endommager les éléments du refroidisseur. Le R600a est un gaz respectueux de l'environnement et naturel, mais il est explosif. En cas de fuite suite à un dommage des éléments du refroidisseur, éloignez votre appareil des flammes nues ou des sources de chaleur et aérez la pièce dans laquelle l'appareil est placé pendant quelques minutes.

- Lors du remplacement des anciens appareils, veillez à avoir désactivé tous les mécanismes de verrouillage avant l'élimination – il peut également être préférable de retirer complètement la porte de l'appareil pour éviter que des enfants se retrouvent coincés à l'intérieur.
- L'appareil doit être branché à l'alimentation électrique de manière sécurisée. Les branchements desserrés, les connecteurs cassés et les câbles dénudés représentent un danger pour la sécurité. Veillez à ce que tous les branchements soient solides.
- Avant de réaliser un entretien de routine ou des réparations mineures, débranchez l'appareil de l'alimentation électrique.
- **NE PAS** toucher les surfaces chaudes de l'appareil lorsqu'il est utilisé car les mains pourraient rester collées et ceci pourrait causer des gelures.
- Lors du déplacement de l'appareil, veillez à ne pas endommager les câbles, tuyaux ou l'unité du condensateur. Si ces pièces sont endommagées, veuillez contacter un réparateur qualifié.
- **Les liquides effervescents (boissons gazeuses) ne doivent jamais être congelés. Ces liquides se dilatent pendant la congélation et ceci pourrait entraîner l'éclatement des bouteilles/récipients.**
- Les aliments prévus pour être décongelés ou cuisinés en premier, comme le pain ou la viande, ne doivent pas être consommés encore congelés.
- Si les aliments ont un aspect ou une odeur étrange, ne les mangez pas. En cas de doutes, jetez-les. Les aliments périmés peuvent être dangereux pour votre santé.
- N'utilisez jamais d'objets pointus ou métalliques pour retirer la glace de la surface de cet appareil. Utilisez uniquement des outils, adaptés à cette fin (comme des racloirs en plastique) et utilisez-les correctement pour ne pas endommager la garniture de l'appareil.
- Le système de refroidissement contient du réfrigérant et des huiles, tous dangereux pour la santé en cas de fuite. En cas de fuite, débranchez l'appareil et aérez la pièce dans laquelle il est installé. Veillez à ne pas recevoir du liquide de refroidissement près de ou dans vos yeux. Contactez un réparateur ou faites enlever votre appareil. **NE PAS** utiliser l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT : gardez les bouches d'aération, dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure intégrée, libres de toute obstruction.

⚠ AVERTISSEMENT : NE PAS utiliser d'appareils mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.

⚠ AVERTISSEMENT : NE PAS utiliser d'appareils électriques dans les compartiments de stockage des aliments de l'appareil, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.

⚠ AVERTISSEMENT : NE PAS NE PAS endommager le circuit de réfrigérant.

⚠ AVERTISSEMENT : pour éviter les dangers résultant de l'instabilité de l'appareil, il doit être fixé selon les instructions suivantes : Si votre appareil utilise du R600a comme réfrigérant (ces informations seront indiquées sur l'étiquette du refroidisseur) vous devez faire attention pendant le transport et l'installation afin de ne pas endommager les éléments du refroidisseur. Le R600a est un gaz respectueux de l'environnement et naturel, mais il est explosif. En cas de fuite suite à un dommage des éléments du refroidisseur, éloignez votre appareil des flammes nues ou des sources de chaleur et aérez la pièce dans laquelle l'appareil est placé pendant quelques minutes.

Lors du transport et du positionnement de l'appareil, n'endommagez pas le circuit de gaz du refroidisseur.

NE PAS stocker des substances explosives comme des aérosols avec propulseur inflammable.

Cet appareil est conçu pour être utilisé dans des applications de foyer et domestiques uniquement.

Si la prise ne correspond pas à la fiche de l'appareil, un agent de service ou tout autre personnel qualifié se doit de le remplacer afin d'éviter tout accident.

Un connecteur mis à la terre de manière spéciale a été connecté au câble d'alimentation de votre appareil. Ce connecteur devrait être utilisé avec une prise mise à la terre de manière spéciale de 13 ampères. Si vous ne possédez pas de telles prises chez vous, veuillez en faire installer une par un électricien autorisé.

Les enfants à partir de 8 ans peuvent se servir de cet appareil, de même que toute personne à mobilité réduite, souffrant d'une déficience sensorielle ou d'un handicap mental, ou encore d'un manque d'expérience et de connaissances, dès lors qu'ils sont sous surveillance ou s'ils ont reçu les consignes concernant l'utilisation dudit appareil en toute sécurité, et qu'ils comprennent les dangers encourus.

Les enfants ne peuvent en aucun cas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne peuvent en aucun cas être effectués par des enfants sans surveillance.

Si un câble d'alimentation est endommagé, le fabricant, son agent de service ou tout autre personnel qualifié se doit de le remplacer afin d'éviter tout accident.

Cet appareil n'a pas été conçu pour être utilisé à des altitudes de plus de 2 000 m.

Sécurité électrique

⚠ AVERTISSEMENT : lors du positionnement de l'appareil, veillez à ce que le câble d'alimentation ne soit pas coincé ou endommagé.

⚠ AVERTISSEMENT : NE PAS placer plusieurs sorties de prise portables ou alimentations électriques portables à l'arrière de l'appareil.

⚠ NE PAS utiliser d'adaptateur de fiche.

⚠ AVERTISSEMENT; Risque d'incendie / matériaux inflammables

- Le connecteur doit être accessible après l'installation.
- La tension de fonctionnement de votre appareil est de 220-240 V à 50Hz.
- Les branchements au secteur doivent être conformes aux réglementations locales.
- Insérez le connecteur dans une prise ayant un raccordement à la terre efficace. Si la prise n'a pas de contact à la terre ou si le connecteur est incompatible, nous vous recommandons de consulter un électricien qualifié pour obtenir de l'aide.
- L'appareil doit être branché à une prise ayant le fusible correct installé. L'alimentation électrique (CA) et la tension au point de fonctionnement doivent correspondre aux détails de la plaque signalétique de l'appareil (la plaque signalétique se trouve à gauche à l'intérieur de l'appareil).
- L'appareil doit être branché à une prise reliée à la terre.
- Le connecteur **DOIT** être accessible après le positionnement de l'appareil.
- L'appareil est fourni avec un connecteur à trois broches standard, desquels celui de la mise à la terre ne doit jamais être retiré.
- Tenez le connecteur, pas le câble électrique, lorsque vous débranchez l'appareil.
- Veillez à ce que l'appareil ne coince pas le câble électrique.
- **NE PAS** marcher sur le câble.
- Évitez d'endommager le câble électrique lorsque vous déplacez l'appareil.

Déclaration de conformité CE

- Nous déclarons que nos produits sont conformes aux Directives, Décisions et Réglementations européennes applicables et aux exigences listées dans les normes référencées.

Élimination de votre ancien appareil

- Présent sur le produit ou sur son emballage, ce symbole indique que le produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Il devrait en revanche être déposé au point de collecte applicable pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. En vous assurant que ce produit est éliminé de façon appropriée, vous participerez à la prévention de toute conséquence négative qui pourrait autrement affecter l'environnement et la santé publique. Pour de plus amples informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter votre mairie, votre service d'élimination des déchets local ou le magasin dans lequel vous avez acheté le produit.

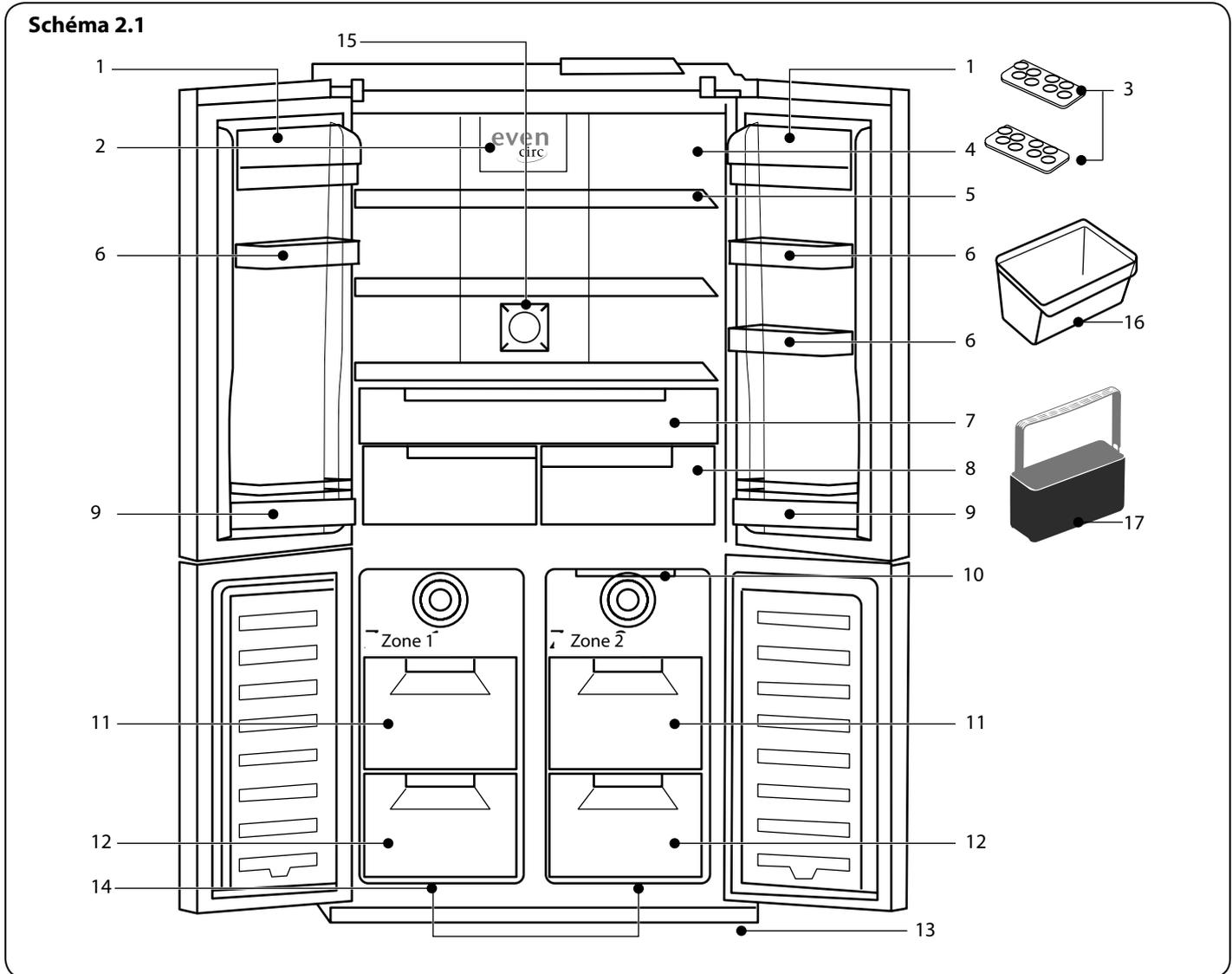
Conditionnement et environnement

- Les matériaux de conditionnement protègent votre appareil contre les dommages qui pourraient survenir pendant le transport. Les matériaux de conditionnement sont écologiques car ils sont recyclables. L'utilisation de matériaux recyclés réduit la consommation de matière première et réduit la production de déchets.

Remarques :

- Veuillez bien lire le manuel d'instructions avant d'installer et d'utiliser votre appareil. Nous ne sommes pas responsables des dommages qui se produisent à cause d'une utilisation inappropriée.
- Suivez toutes les instructions sur votre appareil et le manuel d'instruction, et gardez ce manuel à un endroit sûr pour résoudre les problèmes qui pourraient survenir.
- Cet appareil a été fabriqué pour être utilisé dans des maisons et peut uniquement être utilisé dans des environnements domestiques et aux fins précisées. Il n'est pas destiné à l'usage commercial ou commun. Une telle utilisation entraînera l'annulation de la garantie et notre entreprise ne sera pas responsable des pertes.
- Cet appareil a été fabriqué pour être utilisé dans des foyers et est uniquement adapté au refroidissement / stockage des aliments. Il n'est pas destiné à l'usage commercial ou commun et/ou au stockage de substances autres que des aliments. Notre entreprise n'est pas responsable des pertes survenues dans le cas contraire.

2. À propos de votre réfrigérateur



- | | | | |
|---|--|--|--|
| 1. Rayon beurre, fromage | 5. Rayons du compartiment réfrigérateur | 10. Bacs à glaçons | 14. Zone-1 Zone-2 du compartiment du réfrigérateur/ congélateur |
| 2. Even-Circ™ | 6. Rayons de porte | 11. Paniers supérieurs du congélateur / refroidisseur | 15. Ioniseur |
| 3. Plateau à œufs | 7. Compartiment réfrigérateur | 12. Paniers inférieurs du congélateur / refroidisseur | 16. Boîte coupe-odeur™ |
| 4. Compartiment refroidissement/ réfrigérateur | 8. Bacs à légumes | 13. Pieds réglables | 17. Cool Pack™ |
| 9. Rayons porte-bouteilles | | | |

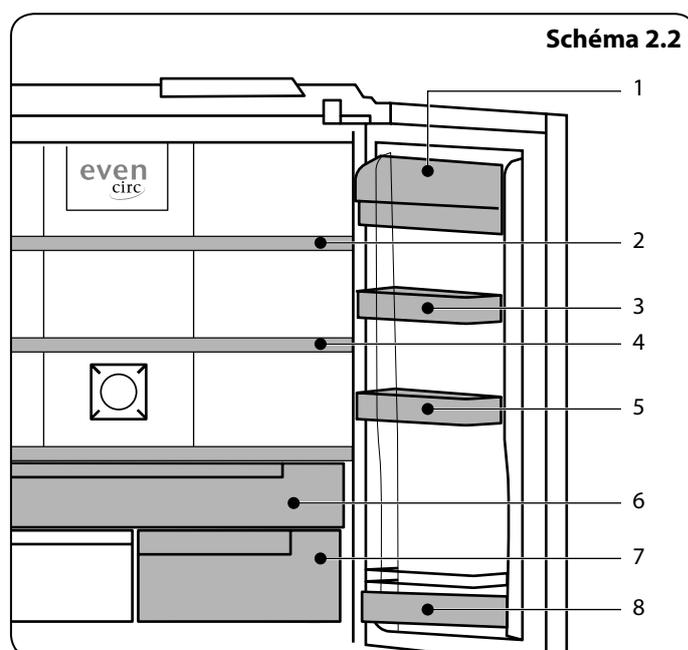
Les équipements comprennent :

- Affichage électronique à écran tactile
- Éclairage intérieur supérieur (lumière douce)
- Congélation et refroidissement ultra-rapides
- Mode économique pour économie d'énergie
- Pieds de nivellement
- Ioniseur™
- Range Fresh™
- q drink
- Verrou enfant
- Mode vacances
- Détecteur de nuit
- Économiseur d'écran
- Boîte d'arômes
- Boîte magique
- Conversion de Zone 1 et Zone 2 en zone de refroidissement.
- Vseal™

À propos du compartiment des aliments frais

Il est recommandé de laisser un espace de stockage entre les aliments pour une bonne circulation de l'air. Les températures dans le réfrigérateur sont légèrement plus hautes près du haut et plus basses près de la base. Suggestions de stockage (**Schéma 2.2**):

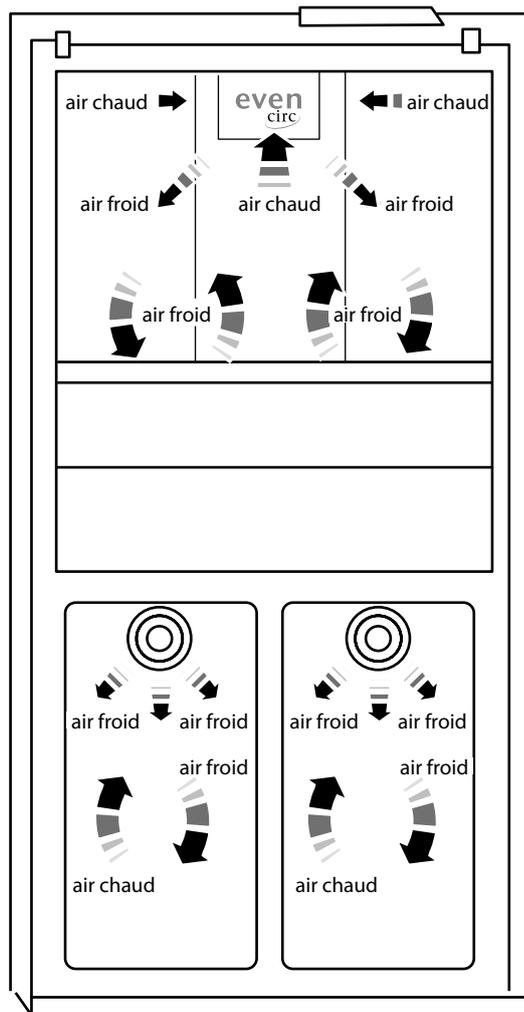
1. Œufs, beurre, fromage, etc.
2. Viandes cuites, saucisses, etc.
3. Boissons et tout type d'aliments en bouteille.
4. Viande, volaille, poisson et aliments crus.
5. Aliments en bocaux, boissons ou canettes.
6. Aliments à base de farine, canettes, produits laitiers, etc.
7. Fruits, légumes et salades.
8. Conserves, canettes, condiments, etc.



Équipements généraux de votre appareil

1. Notre conception de barre à meneau brevetée élimine le risque de fracture pouvant découler d'une utilisation inappropriée. Ce risque est fréquent chez nos concurrents.
2. Les compartiments du refroidisseur et du congélateur ont des systèmes de circulation d'air séparés grâce à notre nouvelle technologie No-Frost. Ceci garantit qu'aucune odeur ne passe d'un compartiment à l'autre, afin que les légumes restent frais plus longtemps.
3. Le ventilateur éco-énergétique assure la circulation de l'air en fonctionnant indépendamment du compresseur. Ainsi, une circulation d'air équilibrée et uniforme est créée entre les rayons du refroidisseur.
4. Grâce à une conception de conduite d'air spécifique, les ventilateurs distribuent de l'air froid à partir de différentes aérations sur tous les rayons du refroidisseur.
5. Grâce à une application spéciale brevetée, les bords et les coins de l'écran forment une surface lisse contre la porte pour une esthétique parfaite. Le panneau électronique à écran tactile permet d'accéder facilement aux commandes de température et il est en plus esthétique.
6. L'appareil contient des LED qui s'allument progressivement, et non pas brutalement. Les LED atteignent leur luminosité maximum quelques secondes après l'ouverture de la porte.
7. La rampe télescopique utilisée dans le compartiment du refroidisseur veille à ce que le refroidisseur fonctionne facilement et silencieusement.
8. La porte du réfrigérateur comprend une fonction de fermeture automatique pour éviter que la porte ne claque ou reste ouverte.

Schéma 2.3



Even-circ™

La fonction Even-circ ou circulation régulière, empêche les aliments frais de se dessécher. Cette technologie garantit que l'air circule de manière égale dans le compartiment du réfrigérateur et contribue à empêcher le dessèchement des aliments.

Les aliments frais conservent leur texture et goût car la perte d'humidité est stoppée.

Utilisation de l'appareil

Informations sur la Technologie Zéro givre (Schéma 2.3)

Les réfrigérateurs no-frost ont un mode de fonctionnement différent de celui des réfrigérateurs statiques. Dans les réfrigérateurs normaux (statiques), l'arrivée d'humidité dans le réfrigérateur du fait de l'ouverture de la porte et de la présence naturelle d'humidité dans les aliments entraîne la formation de glace dans le compartiment du congélateur.

Pour éliminer le givre et la glace du compartiment du congélateur, il faut régulièrement arrêter le réfrigérateur et placer les aliments surgelés dans un conteneur froid séparé.

La situation est complètement différente avec les réfrigérateurs No-frost. Un ventilateur intégré souffle de l'air froid et sec de manière régulière dans les compartiments du refroidisseur et du congélateur. L'air froid se disperse uniformément entre les rayons, assurant un refroidissement homogène de tous les aliments ce qui empêche la formation d'humidité et de givre.

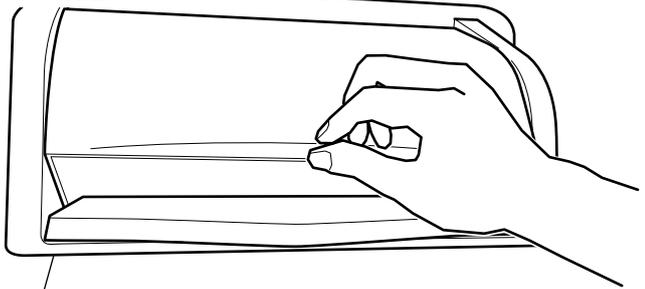
Par conséquent, votre réfrigérateur No-frost est facile à utiliser, en plus d'avoir une grande capacité et d'être esthétique.

Étagères

La hauteur des étagères en porte-à-faux peut être réglée pour s'adapter à vos besoins en matière de stockage.

⚠ Lors de l'ouverture ou fermeture des compartiments des produits laitiers, veillez à ne pas vous coincer les doigts (Schéma 2.4).

Schéma 2.4



Ionizer™ / Range Fresh™

L'éthylène est produit par certains fruits et légumes et c'est lui qui déclenche le mûrissement des produits frais. Lorsque ce gaz est produit dans un environnement fermé, il est réabsorbé par les fruits et les légumes ce qui accélère le processus de vieillissement.

Ce réfrigérateur congélateur offre deux solutions à ce problème d'origine naturelle :

Ionizer™ (Schéma 2.5)

L'ioniseur diffuse des ions négatifs qui neutralisent les mauvaises odeurs et la poussière dans l'air.

En éliminant ces particules de l'air du réfrigérateur, l'ioniseur améliore la qualité de l'air et élimine les odeurs.

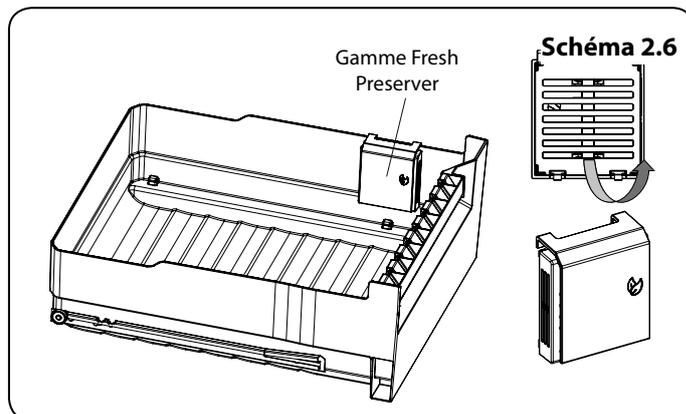
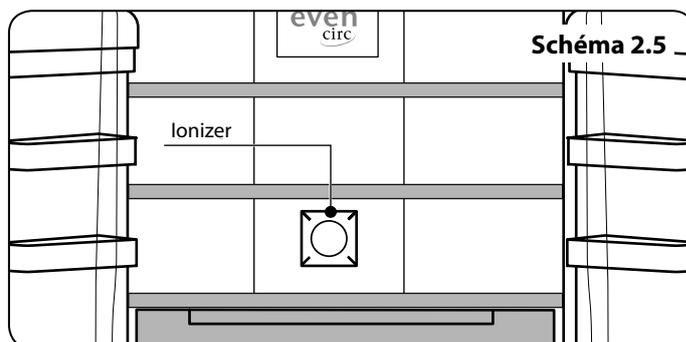
Gamme Fresh™ (Schéma 2.6)

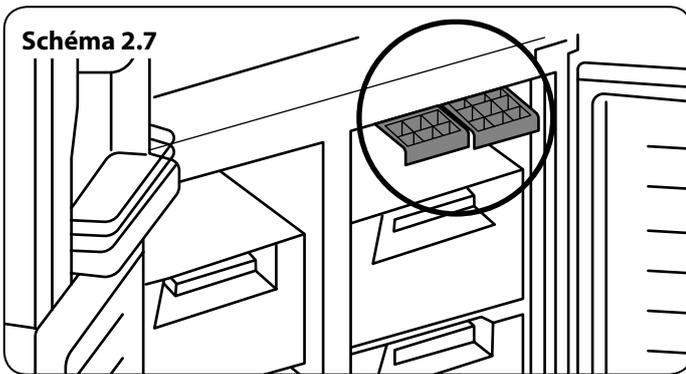
La gamme Fresh Preserver aide à éliminer l'éthylène (un produit biologique émis naturellement par les aliments frais) et les odeurs désagréables du bac à légumes.

Il doit être régénéré une fois par an pendant 24h par une journée ensoleillée en le posant par exemple sur un rebord de fenêtre.

Pour régénérer le filtre, démonter le boîtier du filtre en tirant en direction de la flèche (Schéma 2.6).

Le filtre ne doit pas être lavé à l'eau ni avec aucun détergent.





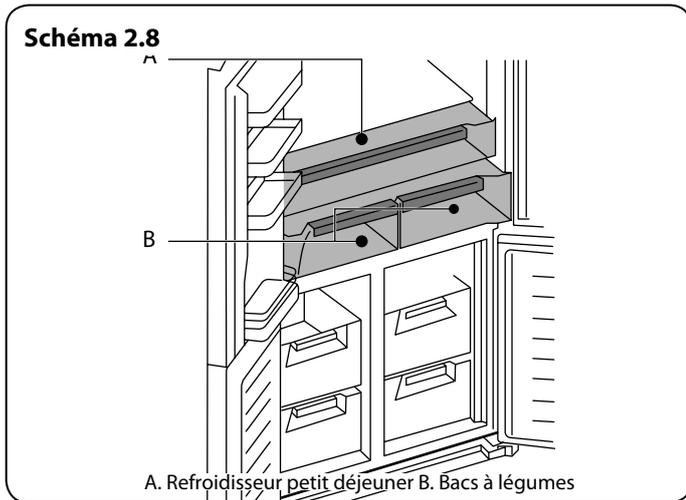
Accessoires

Bac à glaçons (Schéma 2.7)

Tenez la glacière par l'avant et tirez-la vers vous pour la retirer.

Remplissez la glacière d'eau et remettez-la en place. Les glaçons seront prêts dans environ 2 heures. Sortez la glacière pour servir les glaçons.

Lors de la remise en place de la glacière après l'avoir remplie d'eau, veillez à ce qu'elle soit horizontale. Si elle est inclinée, l'eau qu'il contient pourrait se déverser sur le panier.

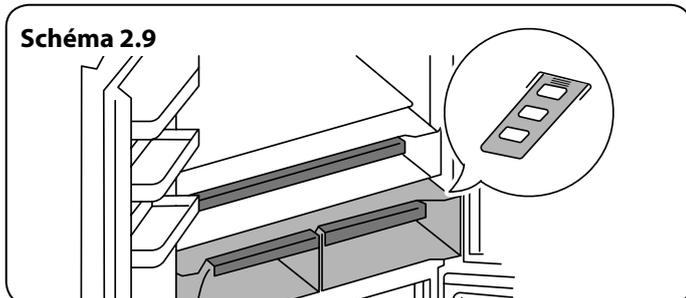


Bol légumes et refroidisseur (Petit-déjeuner) (Schéma 2.8)

Ce compartiment peut servir de compartiment de refroidissement dans lequel les aliments sont conservés à 0°C. Les aliments surgelés peuvent être conservés dans ce compartiment pour décongeler. La viande et/ou le poisson vidé (dans des sacs ou emballages plastique), qui seront consommés dans 1 à 2 jours, peuvent également y être stockés.

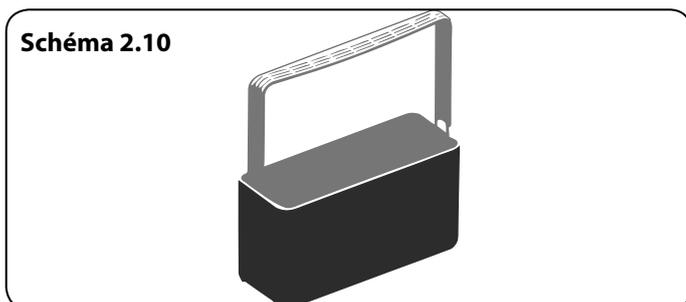
L'eau gèle à 0°C, mais la nourriture contenant du sel ou du sucre gèle à des températures inférieures.

Ne pas poser de la nourriture ou des glacières dans ce compartiment.



Bouton de réglage de l'air du bac à légumes (Schéma 2.9)

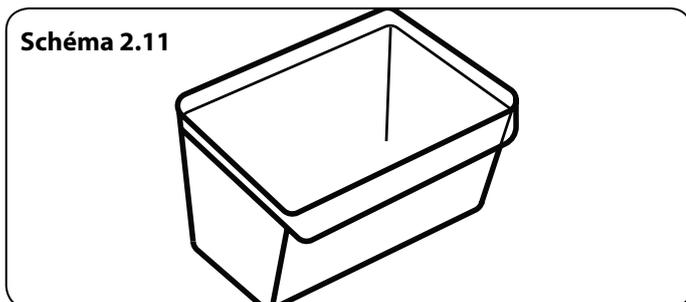
Tournez le bouton de réglage de l'air entre le bac à légumes et le refroidisseur sur la position ouverte une fois le bac à légumes plein. Les aliments dans le bac à légumes resteront frais pendant une longue durée.



Cool Pack™ (Schéma 2.10)

La boîte avec blocs réfrigérants amovibles est utilisée principalement pour stocker des bouteilles de vin et des canettes.

- Peut contenir jusqu'à trois canettes de 330 ml
- Peut contenir jusqu'à trois bouteilles de vin
- Peut être comme blocs réfrigérants



Boîte coupe-odeur™ (Schéma 2.11)

Petite boîte scellée conçue pour être placée à l'intérieur de la porte.

La boîte d'arômes est conçue pour réduire les transferts d'odeurs à l'intérieur du réfrigérateur, par exemple les odeurs de fromage.

À propos du compartiment du congélateur

Remarque: ne tirez pas les tiroirs du congélateur trop fort car les aliments pourraient tomber. Ne remplissez pas trop le tiroir sinon les aliments tomberont si vous l'ouvrez trop vite.

⚠ Veillez à ce que les deux côtés de l'étagère soient nivelés sinon les aliments pourraient tomber.

Les étagères ne tomberont pas accidentellement lorsque vous sortirez des aliments de l'appareil.

Le compartiment du congélateur est utilisé pour congeler des aliments frais, pour stocker des aliments surgelés et pour fabriquer des glaçons.

Si la porte du congélateur est restée ouverte pendant une longue durée ou mal fermée, du givre se formera et pourra gêner la circulation de l'air. Pour remédier à cela, débranchez le congélateur et attendez qu'il dégivre. Nettoyez le congélateur une fois qu'il est totalement dégivré.

Retirez les paniers, couvercles et autres, pour augmenter le volume de stockage du congélateur.

Le volume du congélateur indiqué sur l'étiquette est le volume sans les paniers, couvercles et autres.

⚠ IMPORTANT

NE PAS recongeler des aliments congelés Ceci pourrait nuire à votre santé et pourrait causer des problèmes tels qu'un empoisonnement alimentaire.

NE PAS mettre des aliments chauds dans le congélateur tant qu'ils ne sont pas parfaitement refroidis. cela décongèlerait les aliments déjà congelés qui se mettraient alors à pourrir.

Lorsque vous achetez des aliments congelés, assurez-vous qu'ils ont été stockés dans des conditions appropriées et que l'emballage n'est pas endommagé.

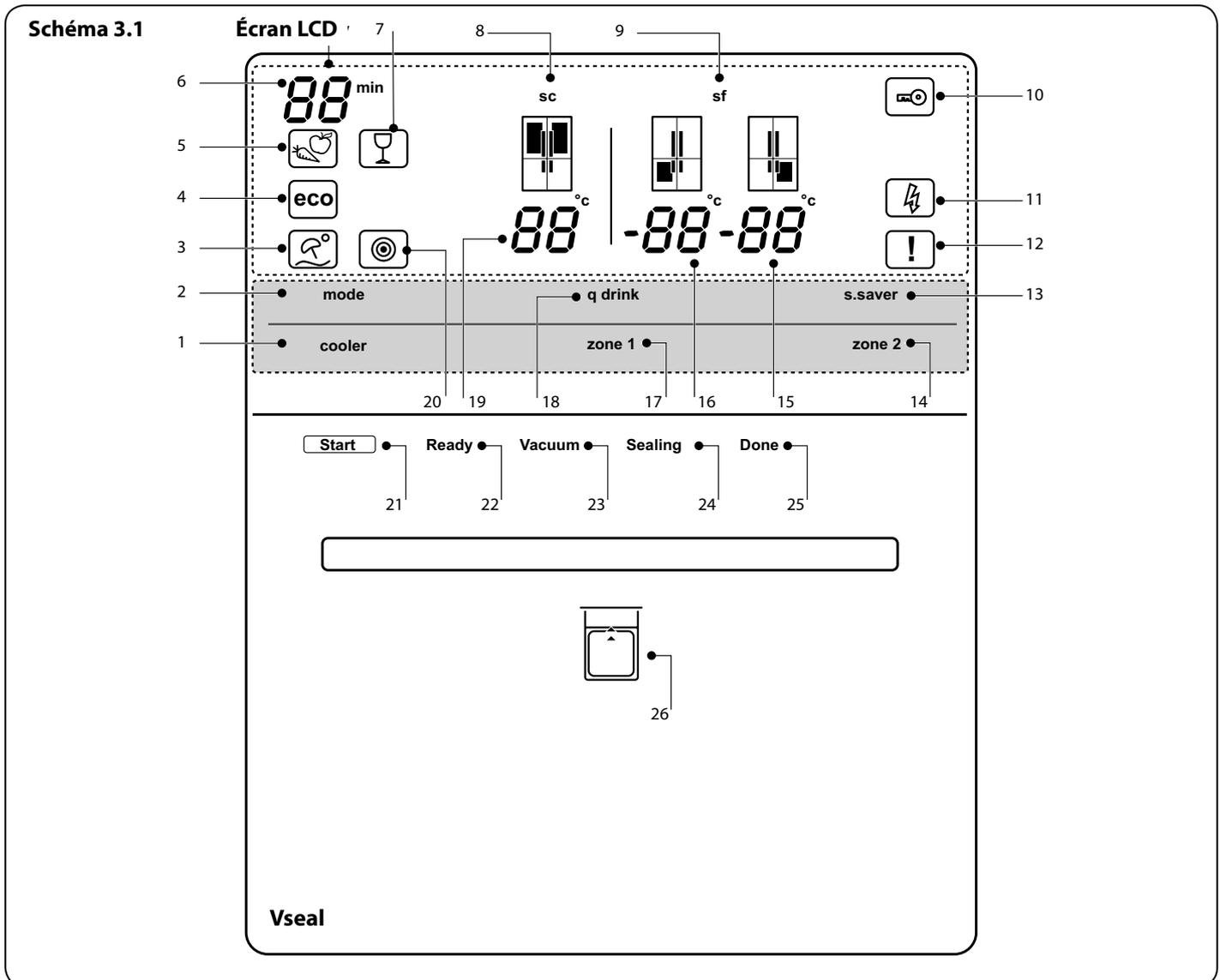
NE PAS acheter des aliments surgelés si l'emballage montre des marques d'humidité ou s'il dégage une odeur nauséabonde. Les aliments pourraient avoir été stockés de manière incorrecte et pourraient être moisis.

La durée de stockage des aliments surgelés dépend de la température de la pièce, du réglage du thermostat, de la fréquence d'ouverture de la porte, du type d'aliment et de la durée nécessaire au transport du produit du magasin au congélateur. Suivez toujours les instructions imprimées sur l'emballage et ne dépassez jamais la durée de stockage maximum indiquée.

REMARQUE: retirez les aliments congelés un jour avant la consommation et placez-les dans le compartiment du bas du réfrigérateur. Ceci aide à faire baisser la température du réfrigérateur, qui à son tour réduit la consommation d'énergie. Si les aliments congelés décongèlent à l'air libre, il y a une perte d'énergie.

REMARQUE: si vous essayez d'ouvrir la porte du congélateur immédiatement après l'avoir fermée, vous aurez du mal à l'ouvrir. C'est normal. Une fois l'équilibre atteint, la porte s'ouvrira facilement.

3. Utilisation du panneau de commande



Utilisation du panneau de commande

1. Bouton du refroidisseur
2. Bouton mode
3. Mode vacances
4. Mode économique
5. Vitastore
6. q minuterie boisson
7. q voyant boisson
8. Voyant super refroidissement
9. Voyant super congélation
10. Verrou enfant
11. Avertissement basse tension
12. Alarme réparation
13. Bouton économiseur d'écran
14. Bouton Zone 2 (congélateur droit)
15. Indicateur de température du compartiment du congélateur droit
16. Indicateur de température du compartiment du congélateur gauche
17. Bouton Zone 1 (congélateur gauche)
18. q bouton mode boisson
19. Indicateur de température du compartiment du réfrigérateur
20. Détecteur de nuit
21. Vseal™ Bouton de démarrage
22. Vseal™ Témoin de disponibilité
23. Vseal™ Indicateur
24. Vseal™ Indicateur d'étanchéité
25. Vseal™ Indicateur Terminé
26. Vseal™ Symbole

Prévention écran tactile *(Mode sans échec)*

L'écran tactile est protégé contre les touches accidentelles. Pour activer une fonction, appuyer sur les commandes de l'utilisateur pendant plus de 2 secondes désactivera la protection. Si aucun bouton n'est pressé au bout de 20 secondes, l'écran retournera en mode sécurisé.

L'affichage indiquera que le mode sécurisé de l'écran a été désactivé en émettant un double bip.

Utilisation de votre réfrigérateur congélateur

q mode boisson *Refroidissement des boissons*

Le **q mode** boisson est utilisé pour les boissons froides pendant une durée réglable (05, 10, 15, 20, 25 ou 30 minutes). Lorsque l'on utilise le mode q drink, les boissons peuvent être stockées dans le congélateur.

⚠ Important : le mode « q boisson » ne devrait pas être confondu avec le refroidissement.

Réglez le temps en fonction de la température des bouteilles avant de les placer dans les compartiments de la zone 1 et/ou zone 2. Par exemple, le temps peut initialement être réglé sur 5 minutes. Si vos boissons n'ont pas suffisamment refroidies après cette durée, vous pourrez définir un temps de refroidissement de 5 ou 10 minutes supplémentaires.

⚠ Lorsque ce mode est actif, vous DOIVENT contrôler la température des bouteilles régulièrement.

REMARQUE: Ceci ne réglera pas la température du congélateur

Réglez le q mode boisson *Refroidissement des boissons*

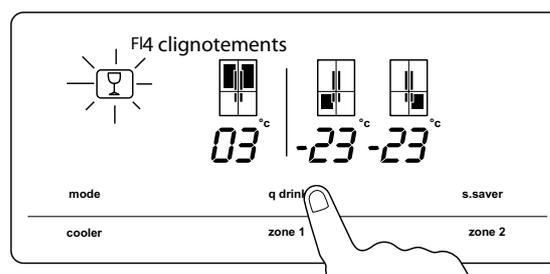
REMARQUE : Parfois le bouton q boisson émettra deux signaux sonores, si les commandes n'auront pas été activées au préalable.

REMARQUE q drink ne fonctionnera pas si la zone 2 a été configurée pour fonctionner comme refroidisseur.

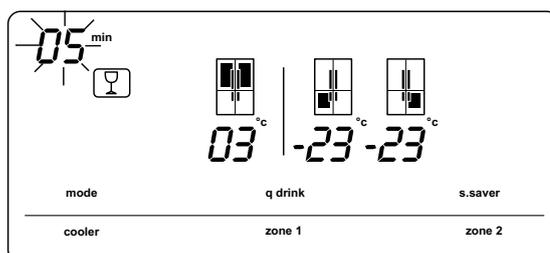
REMARQUE q drink ne fonctionnera pas si la zone 2 a été configurée pour fonctionner comme refroidisseur.

REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

Étape 1. Appuyez sur q boisson pour activer le mode.

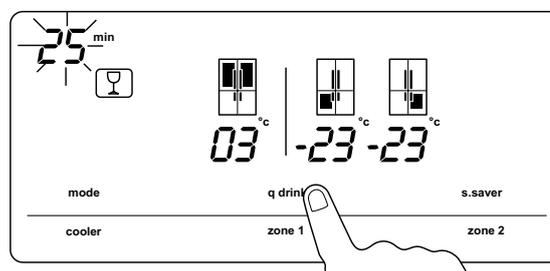


Étape 2. Pendant que le symbole verre à vin clignote, continuer à appuyer régulièrement sur le bouton q drink pour changer l'heure de refroidissement.



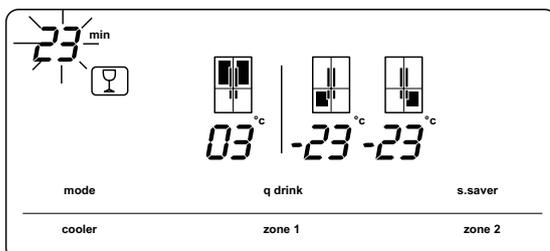
REMARQUE: L'heure q drink ne peut être définie que lorsque le symbole du verre à vin clignote.

Étape 3. Une fois que l'heure désirée a été choisie, arrêter d'appuyer sur le bouton q drink.



REMARQUE : Lorsque les bouteilles sont assez froides, elles **DOIVENT** être retirées du congélateur sinon elles pourraient éclater.

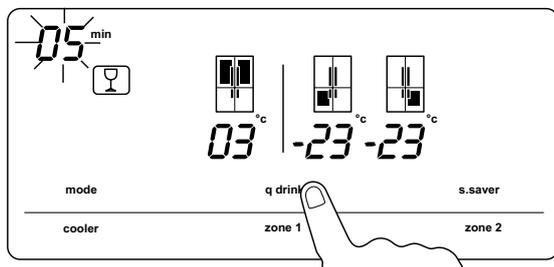
Étape 4. Les chiffres de la minuterie continueront de clignoter. Une fois le temps écoulé, le q mode boisson émettra une alerte sonore.



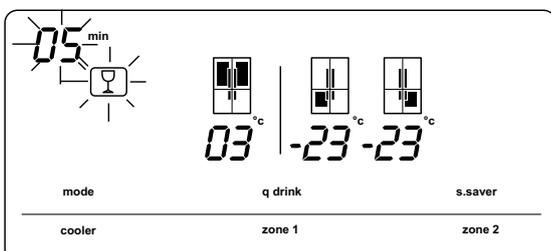
Français

Annuler le q mode boisson

Étape 1. Si vous avez accidentellement appuyé sur le q boisson attendez que le symbole verre de vin clignote 4 fois. Appuyez sur le q boisson lorsque les chiffres de la minuterie clignotent.



Étape 2. Les chiffres de la minuterie et le symbole du verre à vin clignotent puis disparaissent.



SF, SUPERFREEZE

Objectif

- Pour congeler les aliments préparés.
- Pour congeler des aliments frais rapidement pour conserver la fraîcheur.
- Grand magasin d'aliments, ce mode garantit que les aliments sont congelés rapidement et conserve donc les nutriments et le goût.
- Viande/poisson de qualité supérieure, là encore en congelant rapidement le produit, les nutriments sont conservés et le goût est préservé

Pour régler le Super-Freeze pour la Zone 1 (congélateur gauche) (Schéma 3.2)

Appuyez progressivement sur le bouton « zone 1 » jusqu'à ce que « SF » apparaisse à l'écran. Un signal sonore retentira pour confirmer que le mode est actif. Un signal sonore retentira pour confirmer que le mode est actif.

Pour régler le Super-Freeze pour la Zone 2 (congélateur droit) (Schéma 3.2)

Appuyez progressivement sur le bouton « zone 1 » jusqu'à ce que « SF » apparaisse à l'écran. Un signal sonore retentira pour confirmer que le mode est actif. Un signal sonore retentira pour confirmer que le mode est actif.

Mode Super-freezing désactivera automatiquement au bout de 24 heures ou une fois que le capteur de température du compartiment du congélateur aura atteint la température correcte.

⚠ Pour superfreezing, le compartiment zone1 doit être sélectionné de préférence.

SC, SUPER-COOL

Objectif

- Pour refroidir et stocker une grande quantité d'aliments dans le compartiment du réfrigérateur.
- Pour refroidir rapidement les boissons.
- Grand magasin d'aliments, ce mode garantit que les aliments sont refroidis rapidement et conserve donc les nutriments et le goût.

Pour régler le Super-Cool pour le compartiment du réfrigérateur (Schéma 3.3)

Appuyez progressivement sur le bouton « zone 1 » jusqu'à ce que « SF » apparaisse à l'écran. Un signal sonore retentira pour confirmer que le mode est actif. Si aucun bouton n'est pressé lorsque « SC » est affiché, un signal sonore retentira pour confirmer que le mode est actif.

Le mode Super-cooling se désactivera automatiquement au bout de 4 à 6 heures, selon la température ambiante, ou lorsque le compartiment du refroidisseur atteint une température suffisamment basse.

Schéma 3.2

REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

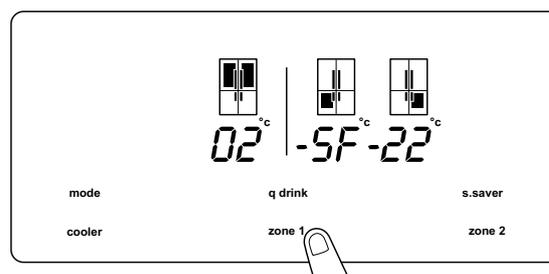


Schéma 3.3

REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

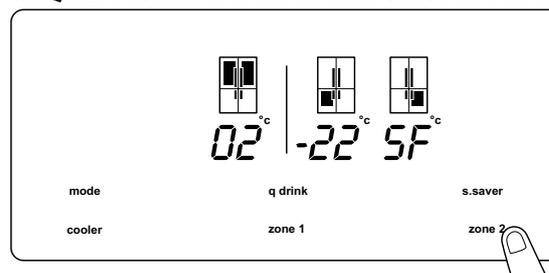
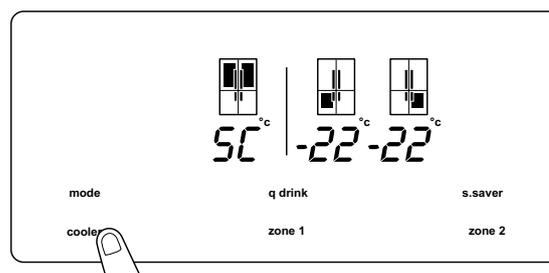


Schéma 3.4

REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.



Refroidissement/ réfrigérateur	Zone 1	Zone 2
SUPER-COOL	SUPERFREEZE	CONGÉLATION
COOL.	SUPERFREEZE	SUPERFREEZE

Tableau 3.1 Tableau de réglage super-cool et superfreeze

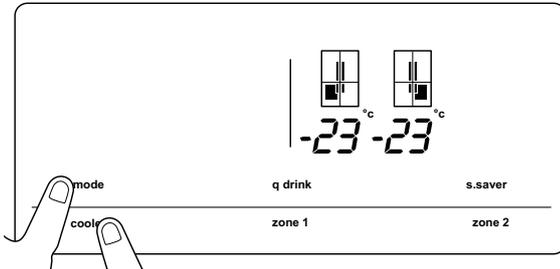
Français

Arrêt des zones

Une combinaison des zones de refroidissement/congélation peut être désactivée le cas échéant. La combinaison de boutons devrait être appliquée pendant plus de 5 secondes.

Schéma 3.5

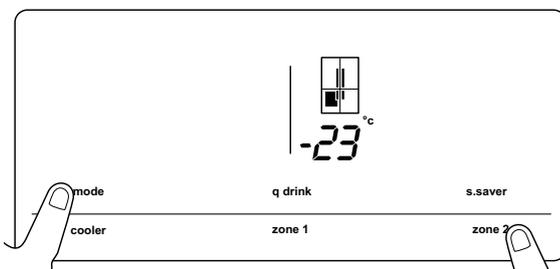
Le compartiment réfrigérateur s'éteindra.



REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

Schéma 3.6

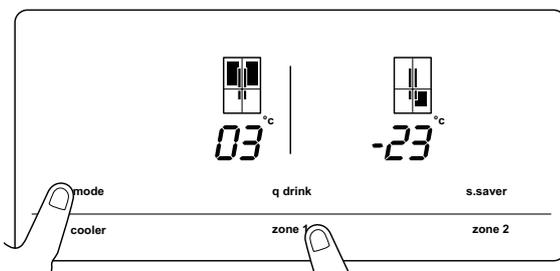
Le compartiment réfrigérateur et Zone 2 s'éteindront.



REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

Schéma 3.7

Le congélateur Zone 1 s'éteindra.



REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

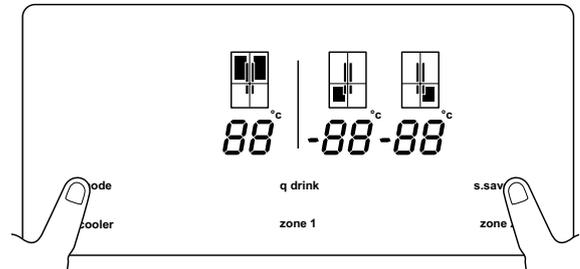
Activation des zones

Chaque zone désactivée peut être rétablie en répétant le processus comme décrit ci-dessus.

Détecteur de nuit

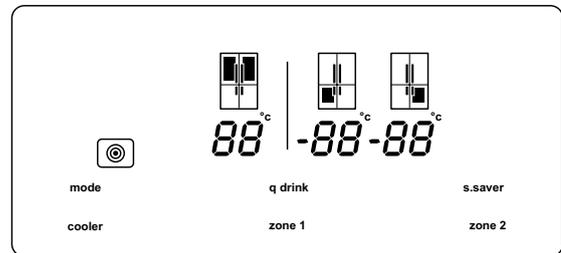
La fonction détecteur de nuit économise de l'énergie en éteignant les lampes à l'intérieur du réfrigérateur si l'éclairage de la pièce est suffisant. Pour activer suivez **Étape 1** et **Eape 2**.

Étape 1. Appuyez et maintenez le **mode** et **s.saver** pendant 3 secondes.



REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

Étape 2. L'indicateur du détecteur de nuit s'affichera.



Débrancher le détecteur de nuit

Répéter l'opération comme ci-dessus.

ÉCONOMISEUR D'ÉCRAN (s.saver)

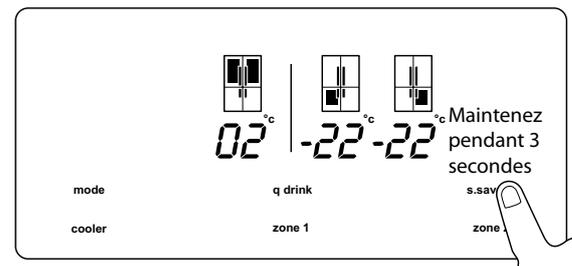
Ce mode économise de l'énergie en arrêtant l'éclairage du panneau de commande lorsque le panneau est inactif. Une fois activé le mode économiseur d'écran s'allumera au bout de 10 secondes. Lorsque le mode économiseur d'écran est activé, seule l'icône économiseur d'écran est allumée.

Pour activer (**Schéma 3.8**) l'économiseur d'écran, appuyez et maintenez enfoncé le bouton « s.saver » pendant 3 secondes. Un seul bip indiquera à l'utilisateur que la fonction est activée.

Pour désactiver (**Schéma 3.8**) l'économiseur d'écran, appuyez et maintenez enfoncé le bouton « s.saver » pendant 3 secondes. Un seul bip indiquera à l'utilisateur que la fonction est activée.

REMARQUE: la fonction économiseur d'écran est annulée si l'alimentation est coupée, activée.

Schéma 3.8



REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

Mode économique Schéma 3.9

 Pendant les périodes d'utilisation moins fréquente (ouverture de la porte) ou d'absence de la maison, comme un weekend de vacances, le programme Eco peut fournir une température optimale tout en économisant de l'énergie.

Pour activer le mode ECO, appuyez sur le bouton [mode] jusqu'à ce que le symbole « eco » et « E » s'allume.

En mode eco, les températures des compartiments du réfrigérateur et du congélateur sont de 4°C pour le réfrigérateur et de -18°C pour le congélateur.

Mode économique

Pour activer le mode ECO, appuyez sur le bouton [mode] jusqu'à ce que le symbole « eco » et « E » s'allume.

Mode vacances Schéma 3.10

 Le mode vacances doit être utilisé si l'appareil doit être laissé pendant une longue durée. **En mode vacances, seul le compartiment congélateur reste actif.** Vous économisez sur votre facture d'électricité lorsque vous êtes absent.

Il est représenté par un parapluie et un soleil. Si le compartiment du refroidisseur ne sera pas utilisé pendant un certain temps, comme des vacances, activez le mode vacances. Pour activer le mode vacances, appuyez sur le bouton mode jusqu'à ce que le symbole du mode vacances et « H » s'allument.

Mode vacances sera actif pour ces configurations (**Tableau 3.2**).

EN MODE VACANCES, TOUS LES ALIMENTS DOIVENT ÊTRE RETIRÉS DU BAC À LÉGUMES CAR CELUI-CI SERA DÉSACTIVÉ.

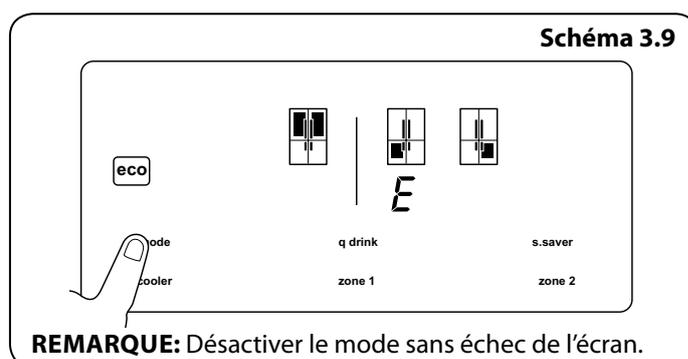
En mode vacances, la température du congélateur sera réglée par défaut sur -18°C pour le congélateur.

Annulation du Mode vacances

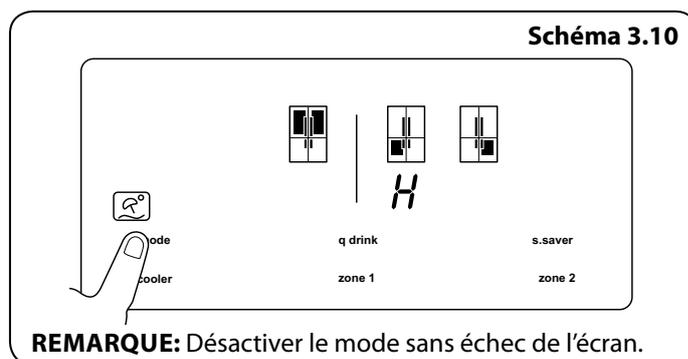
Pour activer le mode vacances, appuyez sur le bouton mode jusqu'à ce que le symbole du mode vacances et « H » s'allument.

Fonction alarme porte ouverte

Si la porte du réfrigérateur ou du congélateur reste ouverte pendant plus de 2 minutes, l'appareil émet un signal sonore.



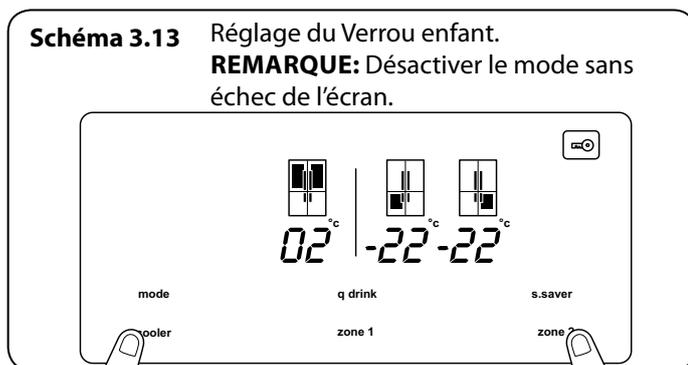
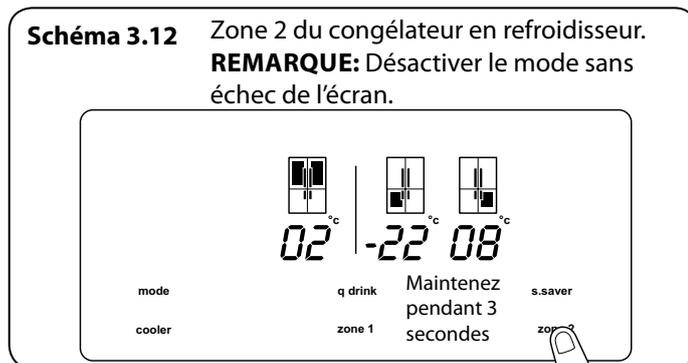
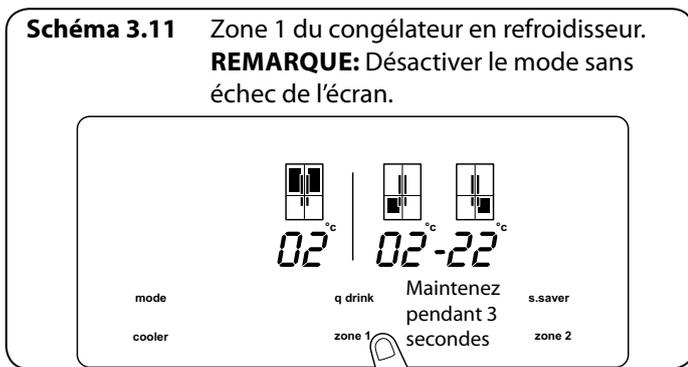
REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.



REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.

Mode actif	Zone refroidisseur (Réfrigérateur)	Congélateur Zone 1 (Gauche)	Congélateur Zone 2 (Droite)
Vacances	Se désactive	Reste en marche	Reste en marche
Vacances	Se désactive	Se désactive si réglé sur réfrigérateur	Reste en marche
Vacances	Se désactive	Zone 1 réglée sur ARRÊT par l'utilisateur	Reste en marche

Tableau 3.2



Refroidissement/ réfrigérateur	Zone 1	Zone 2
SUPER-COOL	SUPERFREEZE	CONGÉLATION
COOL.	SUPERFREEZE	SUPERFREEZE

Tableau 3.3 Tableau de réglage super-cool et superfreeze

Réglages des zones de température

Zone refroidisseur (Réfrigérateur)

La température de refroidissement/du réfrigérateur peut être réglée progressivement en appuyant sur le bouton du refroidisseur. La plage de réglage est 2, 3, 4, 5, 6, 7 ou 8 °C ou encore SC (Super-cool)

ZONE 1 (congélateur gauche)

La température de congélation peut être réglée progressivement en appuyant sur le bouton Zone 1. La plage de réglage est -16 , -17, -18, -19, -20, -21, -22, -23 ou -24 °C ou encore SF (Super Freeze).

Zone 2 / congélateur

La température de congélation peut être réglée progressivement en appuyant sur le bouton Zone 2. La plage de réglage est -16 , -17 , -18, -19, -20, -21, -22, -23 ou -24 °C ou encore SF (Super Freeze).

Voir (Tableau 3.3 Tableau de réglage super-cool et superfreeze

Réglage Zone 1 / Zone 2 comme réfrigérateur

Réglage de la Zone 1 comme réfrigérateur (Schéma 3.11)

Pour utiliser le compartiment inférieur gauche du congélateur comme refroidisseur/congélateur, appuyer et maintenir appuyé le bouton Zone 1 pendant 3 secondes. Dès que le mode refroidisseur/réfrigérateur est réalisé, la température peut être réglée progressivement en appuyant sur le bouton zone 1. La plage de réglage est 2, 3, 4, 5, 6, 7 ou 8.

Réglage de la Zone 2 comme réfrigérateur (Schéma 3.12)

Pour utiliser le compartiment inférieur droit du congélateur comme refroidisseur/congélateur, appuyer et maintenir enfoncé le bouton Zone 2 pendant 3 secondes. Dès que le mode refroidisseur/réfrigérateur est réalisé, la température peut être réglée progressivement en appuyant sur le bouton zone 2. La plage de réglage est 2, 3, 4, 5, 6, 7 ou 8.

Les aliments doivent uniquement être stockés si la température de l'armoire est à la température de stockage requise.

Réglage Zone 1 / Zone 2 comme congélateur

Régler à nouveau Zone 1 / Zone 2 pour fonctionner comme congélateur. Appuyer et maintenir enfoncé Zone 1 ou Zone 2 pendant 3 secondes. Régler la température désirée du congélateur comme décrit dans **Réglages des zones de température**.

Verrou enfant



Le verrou enfant peut être activé pour éviter tout changement accidentel des réglages de l'appareil.

Pour activer (**Schéma 3.13**) le verrou enfant, appuyez et maintenez enfoncés les boutons refroidisseur et zone 2 simultanément pendant 3 secondes.

Lorsque le verrou enfant est activé, aucun changement ne peut être fait aux réglages car les boutons sont inactifs. Le symbole cadenas s'affichera.

Pour désactiver (**Schéma 3.13**) le verrou enfant, appuyez et maintenez enfoncés les boutons refroidisseur et zone 2 simultanément pendant 3 secondes.

Vitastore

Vitastore fonctionne de manière à protéger l'arôme et la texture des aliments ce qui leur confère une plus longue durée de conservation grâce au maintien d'une température et d'un niveau d'humidité idéals.

Pour sélectionner le mode vitastore, le compartiment zone 1 doit être en mode refroidissement, pas en mode congélation. Veuillez décrire les instructions décrites ici « **Réglage de la Zone 1 comme réfrigérateur (Schéma 3.11)** » en page 16

- ⚠ **Veillez ne pas sélectionner le mode vitastore si la zone 1 est utilisée en tant que congélateur.**
- ⚠ **Si le compartiment de la zone 1 ou celui de la zone 2s doit passer du mode congélateur au mode refroidisseur : Enlever les aliments du compartiment et laisser la porte fermée pendant 4 heures. Les aliments peuvent alors être placés dans le compartiment. Les paniers et/ou les étagères qui avaient été enlevés du compartiment doivent être replacés.**

⚠ Ne pas déposer d'aliments devant le ventilateur.

Pour basculer l'appareil en mode vitastore, appuyer et maintenir enfoncé le bouton mode jusqu'à ce que le voyant vitastore s'allume. Le bouton zone 1 sera désactivé et la température du compartiment zone 1 ne pourra pas être modifié (**Schéma 3.14**).

Pour désactiver le mode Vitastore

Pour désactiver le mode Vitastore appuyer sur mode jusqu'à ce que mode Vitastore disparaisse.

Pour basculer la zone 1 en congélateur, merci de suivre les instructions décrites dans « **Réglage Zone 1 / Zone 2 comme congélateur** » en page 16

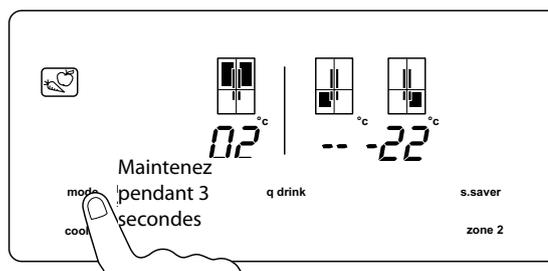
Vitastore conserve au frais fruits et légumes en maintenant des conditions d'humidité et de température idéales.

Les durées de conservation indiquées tiennent compte du taux de décomposition maximum des fruits et des légumes s'ils sont correctement stockés avec le mode vitastore activé.

Toutes les durées de conservation sont des durées

Schéma 3.14

REMARQUE: Désactiver le mode sans échec de l'écran.



Fruits et Légumes	Durée de conservation
Laitue	10 jours
Feuilles vertes	10 jours
Tomates	7 jours
Concombre	7 jours
Citron	15 jours
Cerises	15 jours
Orange	20 jours
Fraises	5 jours
Carotte	20 jours
Brocolis	10 jours
Épinards	10 jours
Courgettes	15 jours
Pommes	25 jours
Raisin	20 jours
Artichauts	15 jours

Tableau 3.4 Durée de conservation maximum pour certains fruits et légumes

Schéma 3.15

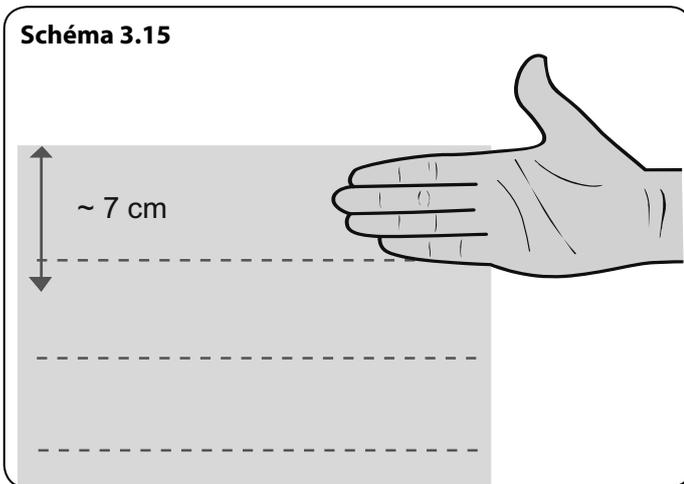


Schéma 3.16

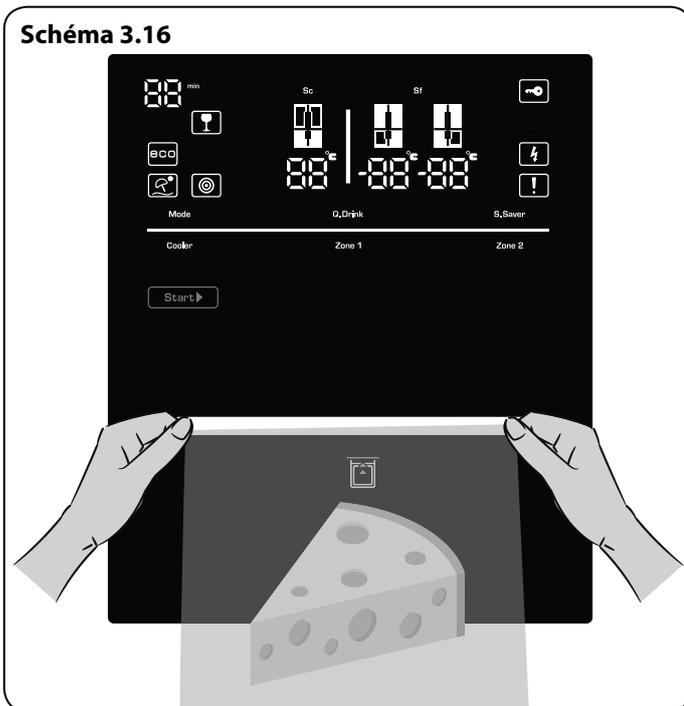
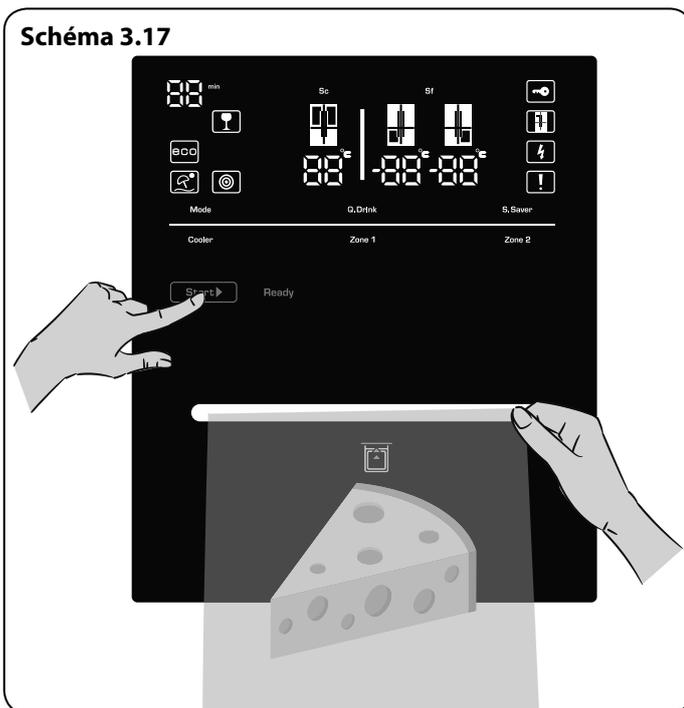


Schéma 3.17



conseillées. Les durées de conservation des fruits et des légumes dépendent de la qualité des aliments, des conditions dans lesquelles ils ont été conservés après la récolte ainsi que d'une réfrigération ininterrompue de la récolte jusqu'au stockage dans un appareil vitastore. Les cas individuels peuvent varier.

Recommandations à observer pendant l'utilisation

1. Les sacs en relief pour sceller les aliments sous vide ne doivent être en relief que d'un **SEUL** côté et leur largeur ne doit pas excéder 18 cm.
2. Il ne faut pas mettre trop de nourriture dans les sacs en relief de scellage des aliments. Le moindre pli sur l'extrémité ouverte du sac empêche la mise sous vide.
3. Un espace suffisant doit être ménagé au niveau de l'extrémité ouverte du sac afin de pouvoir le positionner correctement dans le compartiment. (Environ 7 cm / 4 doigts) (**Schéma 3.15**).
4. **IL NE DOIT PAS ÊTRE RÉUTILISÉ POUR D'AUTRES ALIMENTS**, seuls des résidus de nourriture peuvent à nouveau être utilisés.

Utilisation du Vseal™

L'ouverture du sac en relief pour sceller les aliments doit être tenue fermement de chaque côté (**Schéma 3.16**) et insérée dans le compartiment jusqu'au niveau de la bande rouge visible sur le sac.

Appuyer sur Start (**Schéma 3.17**). Une fois l'opération terminée, les sacs en relief pour sceller les aliments peuvent être enlevés quand l'indicateur « Terminé » s'affiche.

Une fois le processus terminé, l'affichage du Vseal™ s'éteindra.

Suppression Vseal™

Si vous appuyez par mégarde sur le bouton de démarrage, appuyez à nouveau dessus pendant deux secondes.

REMARQUE: une fois Vseal™ activé, le processus ne peut pas être stoppé.

⚠ La surface extérieure des sacs en relief pour mettre sous vide les aliments ne doit pas être humide, et tout particulièrement la partie du sac qui est scellée. Autrement le processus de mise sous vide ne sera pas réalisé correctement.

Vseal™ Astuces

- **NE LAISSEZ** Utiliser plus d'un sac en relief pour mettre sous vide les aliments à la fois.
- L'ouverture des sacs en relief pour mettre sous vide les aliments doit être tendue pendant le processus de mise sous vide et de scellage. Il ne doit y avoir aucun pli. Autrement le processus de mise sous vide ne sera pas réalisé correctement.
- La durée du processus de mise sous vide est au maximum de 40 secondes. Si le sac en relief pour mettre sous vide les aliments n'est pas placé correctement dans le compartiment, le système ne fonctionnera pas car le processus de mise sous vide ne pourra pas être réalisé. Le mécanisme reviendra en phase de démarrage.
- Le sac en relief de mise sous vide ne doit pas avoir le moindre trou.
- **NE LAISSEZ** Il ne faut pas mettre trop de nourriture dans le sac en relief pour sceller les aliments. Avant de placer le sac en relief pour mettre sous vide les aliments dans le compartiment, il faut enlever l'air en excès en appuyant sur la surface sac en relief de mise sous vide aussi fort que possible. Autrement, la pompe de mise sous vide n'enlèvera pas tout l'air du sac en relief pour mettre sous vide les aliments.
- Les matériaux comportant des angles tranchants ne doivent pas être mis sous vide. Ils pourraient percer le sac en relief au cours de l'opération de mise sous vide et l'opération ne serait pas réalisée. (Arêtes, aliments à coque dure, etc.)
- Si les sacs en relief de mise sous vide doivent être réutilisés pour de la nourriture, ils pourront être coupés avec des ciseaux sur la ligne rouge (1 cm sous l'extrémité scellée). **IL NE DOIT PAS ÊTRE RÉUTILISÉ POUR D'AUTRES ALIMENTS**, seuls des résidus de nourriture peuvent à nouveau être utilisés.
- Les sacs en relief pour sceller des aliments Contribuent à garder frais les aliments dans des conditions de conservation adaptées. La mise sous vide doit être faite avec des produits aussi frais que possible. Des aliments vieux ne doivent pas être mis sous vide.
- **NE LAISSEZ** utiliser les sacs en relief pour mettre sous vide les aliments dans le micro-ondes ou le four.
- Il est conseillé de conserver les aliments granulés (semoule, boulgour, farine etc.) sans les mettre sous vide. Si certains aliments granulés doivent être mis sous vide, il est conseillé de les recouvrir de papier essuie-tout ou de papier filtre.
- Il est recommandé de ne pas mettre sous vide des aliments dont la surface est mouillée tels que des hamburgers ou des crêpes qui pourraient éventuellement se coller les uns aux autres si l'on ne pose pas de papier sulfurisé.
- Avant de mettre sous vide soupe, ragoût ou mets délicieux ils devront être surgelés dans un contenant incassable puis mis dans le sac. Ils doivent ensuite être rangés dans un compartiment congélateur.

Recommandations pour le stockage des aliments

Recommandations à observer pour le stockage des aliments au terme du processus de mise sous vide réalisé comme mentionné ci-dessous.

1. Avant de sceller sous vide, il est nécessaire de laver vos mains ainsi que tous les ustensiles et surfaces à utiliser pour couper et sceller les aliments.
2. Si des aliments périssables ont été chauffés, dégelés ou non réfrigérés, il faut les consommer immédiatement. Réfrigérer ou congeler les aliments périssables immédiatement après les avoir mis sous vide et ne pas les laisser à température ambiante.
3. Une fois que la nourriture a été stockée et mise sous vide dans le sac en relief pour mettre sous vide les aliments, merci de le placer immédiatement dans le réfrigérateur ou le congélateur.
4. Deux groupes différents d'aliments ne doivent pas être mis sous vide en même temps dans le sac en relief de mise sous vide. Autrement, on risque la contamination croisée entre aliments.
5. Il est conseillé de mettre sous vide les aliments contenant de l'eau après leur congélation.
6. Une fois que le produit est mis sous vide dans un sac, il est adapté à la cuisson sous vide.

4. Conseils sur le stockage des aliments

Stockage des aliments

Compartiment du réfrigérateur

- Pour réduire l'humidité et éviter la formation de givre, stockez toujours les liquides dans des conteneurs hermétiques dans le réfrigérateur. Le givre a tendance à se concentrer dans les parties les plus froides du liquide qui s'évapore et, parfois, votre appareil nécessitera des dégivrages plus fréquents.
- Ne placez jamais d'aliments chauds dans le réfrigérateur. Les aliments chauds devraient refroidir à température ambiante et devraient être placés de manière à permettre une circulation adéquate de l'air dans le compartiment du réfrigérateur.
- Veillez à ce que les aliments ne soient pas en contact direct arrière avec la paroi arrière de l'appareil car du givre se développerait et l'emballage collerait à celle-ci. N'ouvrez pas la porte du réfrigérateur trop souvent.
- Nous vous recommandons d'emballer les viandes et les poissons vidés et de les stocker sur l'étagère en verre juste au-dessus du bac à légumes où l'air est plus frais, car ceci offre les meilleures conditions de stockage.
- Stockez les fruits et légumes en vrac dans les bacs à légumes.
- Stockez les fruits et légumes en vrac dans le bac à légumes.
- Stocke les fruits et légumes séparément aide à empêcher les légumes sensibles à l'éthylène (légumes verts, brocolis, carottes, etc.) d'être affectés par les fruits émettant de l'éthylène (bananes, pêches, abricots, figes etc.).
- Ne placez pas de légumes humides dans le réfrigérateur.
- Le temps de stockage des produits dépend de la qualité initiale des aliments et du cycle de réfrigération ininterrompu avant le stockage du réfrigérateur.
- Pour éviter la contamination croisée, ne rangez pas les viandes avec les fruits et légumes. De l'eau s'écoulant de la viande peut contaminer les autres produits du réfrigérateur. Vous devrez mettre les viandes en paquet et nettoyer tout écoulement sur les étagères.
- Ne placez pas les aliments devant les passages du flux d'air.
- Consommez les aliments emballés avant la date d'expiration.

Aliment	Durée de stockage maximum	Comment et où stocker
Fruits et légumes	1 semaine	Bac à légumes
Viande et poisson	2 - 3 jours	Emballer dans un film plastique, dans des sacs ou dans un conteneur à viande et stocker sur l'étagère en verre
Fromage frais	3 - 4 jours	Dans le compartiment de la porte prévu à cet effet
Beurre et margarine	1 semaine	Dans le compartiment de la porte prévu à cet effet
Produits en bouteille ex. lait et yaourts	Jusqu'à la date d'expiration recommandée par le fabricant	Dans le compartiment de la porte prévu à cet effet
Œufs	1 mois	Dans le compartiment à œufs prévu à cet effet
Aliments cuits		Toutes les étagères

Tableau 4.1

NOTE: les pommes de terre, oignons et ails ne doivent pas être stockés dans le réfrigérateur. Le tableau **Tableau 4.1** est un guide rapide vous indiquant les moyens les plus efficaces de stocker les grands groupes d'aliments dans le compartiment de votre réfrigérateur.

Conseils sur le stockage d'aliments frais

- Veillez à ce que les aliments, ayant été cuisinés et devant être conservés au froid, soient à température ambiante avant de les placer dans l'appareil. Veillez à ce que ces aliments soient stockés dans des conteneurs adaptés.
- Les aliments stockés dans le réfrigérateur doivent être nettoyés et séchés avant le stockage.
- Avant de placer les aliments dans le réfrigérateur, il est recommandé de pressuriser les aliments, afin que l'eau ne puisse pas s'évaporer et que les fruits et légumes restent frais et que les saveurs des aliments ne se mélangent pas.
- Les aliments stockés peuvent être placés dans des sachets étiquetés.
- Les aliments consommés tous les jours doivent être stockés à l'avant de l'étagère.
- Veillez à ce que les aliments soient stockés de manière systématique (viandes crues avec viandes crues, produits laitiers avec produits laitiers) pour éviter le transfert d'odeurs et la contamination croisée. Les viandes crues doivent être stockées vers le bas de l'appareil pour éviter la possibilité d'écoulement sur les aliments crus. Les autres aliments doivent être stockés au-dessus de la viande crue.
- Lors du stockage d'aliments dans la section produits frais, veillez toujours à ce qu'il y ait assez de place pour que l'air circule bien. Ceci aide à prolonger le temps de conservation des aliments.
- Lors du stockage d'aliments dans le réfrigérateur, veillez à ce que les aliments ne soient pas trop près de la paroi arrière pour éviter le risque de givre.
- Il est conseillé de couper les feuilles des radis et autres légumes racines. Cela conserve les nutriments de la racine qui ne sont plus absorbés par les feuilles.
- Placez les aliments surgelés dans la zone produits frais pour les laisser décongeler. La faible température du réfrigérateur réduit la formation de bactéries et prolonge la durée de vie.
- Certains aliments comme les oignons, les bananes et les légumes racines se conservent mieux à température ambiante que dans le réfrigérateur.
- Le melon, les ananas et les bananes peuvent être placés directement dans le congélateur après la préparation, pour un stockage prolongé.
- Emballer les aliments frais correctement, en utilisant des températures correctes et en respectant les principes de l'hygiène alimentaire, améliorera la qualité des aliments frais stockés dans cet appareil.
- Utilisez des sacs en plastique, du papier d'aluminium ou du film alimentaire pour couvrir les aliments frais hors de leur emballage pour éviter le transfert d'odeur et la contamination.
- Avant de stocker des articles dans des emballages multiples (par ex. yaourt) retirez tout emballage excédentaire.
- NE PAS stocker de produits inflammables, volatiles ou explosifs dans l'appareil.
- Les boissons à forte teneur en alcool doivent être stockées à la verticale dans des bouteilles hermétiques.
- Les aliments fragiles doivent être conservés dans la partie la plus froide de l'appareil.
- Essayez de ne pas ouvrir la porte trop souvent.
- Réglez le thermostat pour veiller à ce que les aliments restent bien froids ; essayez d'éviter la congélation dans le réfrigérateur. L'utilisation d'un thermomètre vous aidera à savoir si votre réfrigérateur est assez froid. Placez-le dans un verre d'eau et laissez-le dans l'appareil pendant quelques heures pour obtenir un relevé précis.
- Certains aliments contiennent des huiles et des acides naturels (ex. acide citrique) pouvant endommager les plastiques si renversés – veillez à ce que ces aliments soient placés dans des conteneurs adéquats.
- Des mauvaises odeurs dans le réfrigérateur indique qu'un aliment s'est renversé et qu'un nettoyage est nécessaire. De l'eau chaude avec du bicarbonate de soude nettoieront l'intérieur de l'appareil et élimineront la plupart des fuites (voir « Nettoyage et entretien »).
- N'oubliez pas de retirer les aliments périssables de cet appareil avant de partir en vacances.

Conseils sur la congélation des aliments

- Comme avec le stockage d'aliments frais, un emballage, une température et une hygiène alimentaire correctes amélioreront la qualité des aliments que vous congélez.
- Évitez de placer des aliments chauds dans le congélateur. Laissez-les refroidir jusqu'à ce qu'ils atteignent la température ambiante.
- Veillez à ce que tous les aliments destinés à la congélation soient de qualité supérieure et adaptés à la congélation.
- Utilisez un emballage qui est inodore et hermétique (comme des sacs en plastique) pour stocker les aliments afin que des aliments différents puissent être mélangés sans affecter la qualité. Veillez à ce qu'il soit hermétique. Les emballages troués déshydrateront les produits, ce qui entraînera une perte des vitamines.
- Gardez la surface de l'emballage sec – ceci empêche les emballages de geler ensemble.
- Étiquetez les emballages en indiquant le type d'aliment et la date de stockage.
- Les aliments doivent être congelés rapidement, il est donc préférable de congeler des petites portions et de veiller à ce qu'ils soient le plus froid possible avant le stockage. Le poids maximum recommandé de chaque portion est de 2,5 kg.
- Gardez les aliments frais loin des aliments déjà congelés, si vous devez congeler des aliments frais tous les jours, veillez à faire de petites portions pour éviter ceci.
- Ne dépassez pas la charge maximum de congélation, veuillez vous référer aux « Données techniques ».
- Inscrivez la date d'expiration et le nom des aliments sur l'extérieur de l'emballage afin que vous soyez sûr du type d'aliment et s'il peut être consommé en toute sécurité.
- Retirez les aliments du congélateur pour les décongeler si nécessaire. Les aliments décongelés ne peuvent pas être recongelés sauf s'ils sont cuisinés.
- Ne mettez pas trop d'aliments frais dans le congélateur en une fois. Ceci pourrait dépasser la capacité de refroidissement du congélateur. Veuillez consulter les « Données techniques ».

Lors du stockage d'aliments surgelés du commerce, veuillez suivre ces directives :

- Suivez toujours les directives du fabricant pour savoir combien de temps les aliments peuvent être stockés. Ne dépassez pas ces directives !
- Essayez de garder l'intervalle entre deux achats et de stockage le plus court possible pour préserver la qualité des aliments.
- Achetez des aliments surgelés, ayant été stockés à une température de -18°C ou moins.
- Évitez d'acheter des aliments ayant de la glace ou du givre sur leur emballage – Ceci indique que les produits ont peut-être été partiellement décongelés et recongelés – les montées de température affectent la qualité des aliments.
- En cas de coupure de courant, ou en cas de panne du réfrigérateur pendant une longue durée, vous devez retirer les aliments du congélateur et les stocker dans un endroit froid et hygiénique (par ex. garage ou entrepôt) jusqu'au rétablissement du courant, ou la réparation de l'appareil.
- Pour éviter les montées de température indésirables vous devriez emballer les aliments dans du matériau isolant, comme du journal, pour aider à conserver la température. Il est également important que les aliments affectés par cette situation soient consommés ou cuisinés et recongelés (le cas échéant) peu de temps après afin d'éviter les risques pour la santé.
- Des couches de journal peuvent également être utilisées pour aider à garder les aliments froids lorsque vous dégivrez le congélateur (voir « Nettoyage et entretien »).

5. Tableau relatif au stockage des aliments

Toutes les durées de stockage indiqués dans le tableau ci-dessous sont prévus pour servir **de guide uniquement**. Les durées de stockage des fruits et légumes dépendent de la qualité des aliments. Les cas peuvent varier.

Les fruits et légumes emballés sont consommés jusqu'à la date d'expiration.

⚠ Important

Le goût de certaines épices trouvées dans les plats préparés (anis, basilic, cresson de fontaine, vinaigre, quatre épices, gingembre, ail, oignon, moutarde, thym, marjolaine, poivre noir, etc.) change et s'accroît en cas de stockage prolongé. Par conséquent, ajoutez de petites quantités d'épices aux plats à congeler ou bien n'ajoutez l'épice qu'après décongélation

des aliments

La durée de stockage des aliments dépend du type d'huile utilisé. Les huiles adaptées sont la margarine, la graisse de veau, l'huile d'olive et le beurre. Les huiles inadaptées sont l'huile d'arachide et la graisse de porc.

Les aliments liquides doivent être congelés dans des bols/tupperware en plastique et les autres aliments doivent être congelés dans des sacs ou films plastiques.

Le tableau ci-dessous est un guide rapide vous indiquant les moyens les plus efficaces de stocker les grands groupes d'aliments dans le compartiment de votre congélateur.

Viande et poisson	Préparation	Durée de stockage maximum (mois)
Steak	Enroulé dans du papier	6 - 8
Agneau	Enroulé dans du papier	6 - 8
Rôti de veau	Enroulé dans du papier	6 - 8
Cubes de veau	En petits morceaux	6 - 8
Cubes d'agneau	En morceaux	4 - 8
Viande hachée	En paquet sans épices	1 - 3
Abattis (morceaux)	En morceaux	1 - 3
Saucisse à cuir/salami	Doit être conservé emballé même s'il a une membrane	
Poulet et dinde	Enroulé dans du papier	4 - 6
Oie et canard	Enroulé dans du papier	4 - 6
Chevreuril, lapin et sanglier	Par portions de 2,5 kg ou en filets	6 - 8
Poisson d'eau douce (Saumon, carpe, poisson-chat)	Après avoir retiré les entrailles et les écailles du poisson, lavez-le et séchez-le. Si nécessaire, retirez la tête et la queue.	2
Poisson maigre		4
Poissons gras (Thon, Maquereau, Morue noire, Anchois)		2 - 4
Crustacés	Nettoyés et en sachet	4 - 6
Caviar	Dans son emballage, ou dans un conteneur en aluminium ou en plastique	2 - 3
Coquillages	Dans de l'eau salée, ou dans un conteneur en aluminium ou en plastique	3

REMARQUE: la viande surgelée décongelée doit être cuisinée comme la viande fraîche. Si la viande n'est pas cuisinée après le dégivrage, il ne doit pas être recongelée.

Fruits et légumes	Préparation	Durée de stockage maximum (mois)
Haricots à filet et haricots	Lavés, coupés en petits morceaux et bouillis dans l'eau	10 - 13
Haricots	Écossés, lavés et bouillis dans l'eau	12
Chou	Nettoyé et bouilli dans l'eau	6 - 8
Carotte	Lavée, coupée en petits morceaux et bouillie dans l'eau	12
Poivron	Coupez la tige, coupez en deux, retirez le cœur et faites bouillir dans de l'eau	8 - 10
Épinards	Nettoyés et bouillis dans l'eau	6 - 9
Chou-fleur	Retirez les feuilles, coupez le cœur en deux et mettez-le dans de l'eau avec un peu de jus de citron	10 - 12
Aubergine	Coupez en morceaux de 2 cm après le lavage	10 - 12
Maïs	Nettoyez et emballez avec sa tige ou comme du maïs doux	12

Français

Fruits et légumes	Préparation	Durée de stockage maximum (mois)	
Pomme et poire	Pelez et tranchez	8 - 10	
Abricot et pêche	Coupez en deux et retirez le noyau	4 - 6	
Fraises et mûres	Lavez et émincez	8 - 12	
Fruits cuits	Ajoutez 10 % de sucre au conteneur	12	
Prunes, cerises, baies	Lavez et coupez les tiges	8 - 12	

	Durée de stockage maximum (mois)	Temps de décongélation à température ambiante (heures)	Temps de décongélation dans un four (minutes)
Pain	4 - 6	2 - 3	4-5 (220-225 °C)
Biscuits	3 - 6	1 - 1,5	5-8 (190-200 °C)
Pâtisseries	1 - 3	2 - 3	5-10 (200-225 °C)
Tartes	1 - 1,5	3 - 4	5-8 (190-200 °C)
Pâte phyllo	2 - 3	1 - 1,5	5-8 (190-200 °C)
Pizzas	2 - 3	2 - 4	15-20 (200 °C)

Produits laitiers	Préparation	Durée de stockage maximum (mois)	Conditions de stockage
Brique de lait (homogénéisé)	Dans son emballage	2 - 3	Lait pur – dans son emballage
Fromages - sauf le fromage blanc	En tranches	6 - 8	L'emballage d'origine peut être utilisé pour le stockage à court terme. Garder emballé pendant de longues durées.
Beurre, margarine	Dans son emballage		

6. Tableau de conservation des aliments - sacs de nourriture sous vide

Toutes les durées de stockage indiqués dans le tableau ci-dessous sont prévus pour servir **de guide uniquement**. Les durées de stockage des fruits et légumes dépendent de la qualité des aliments. Les cas peuvent varier.

Les fruits et légumes emballés sont consommés jusqu'à la date d'expiration.

Important

Le goût de certaines épices trouvées dans les plats préparés (anis, basilic, cresson de fontaine, vinaigre, quatre épices, gingembre, ail, oignon, moutarde, thym, marjolaine, poivre noir, etc.) change et s'accroît en cas de stockage prolongé.

Par conséquent, ajoutez de petites quantité d'épices aux plats à congeler ou bien n'ajoutez l'épice qu'après décongélation des aliments

La durée de stockage des aliments dépend du type d'huile utilisé. Les huiles adaptées sont la margarine, la graisse de veau, l'huile d'olive et le beurre. Les huiles inadaptées sont l'huile d'arachide et la graisse de porc.

Les aliments liquides doivent être congelés dans des bols/ tupperware en plastique et les autres aliments doivent être congelés dans des sacs ou films plastiques.

Le tableau ci-dessous est un guide rapide vous indiquant les moyens les plus efficaces de stocker les grands groupes d'aliments dans le compartiment de votre congélateur.

Types d'aliments	Préparation	Procédé sous vide	Réfrigérateur	Congélateur	Température ambiante	RECOMMANDATIONS
Fruits	Pomme, citron, prune, abricot, nectarine etc.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>		Les fruits doivent être emballés sous vide avant d'être congelés. Si les légumes doivent être conservés au réfrigérateur, ils ne doivent pas être emballés sous vide. Il est recommandé de conserver les légumes mentionnés dans cette section conformément aux instructions de blanchiment de la section « Tableau de conservation des aliments » de ce manuel de l'utilisateur. La mise sous vide est recommandée après congélation pendant ~ 2 heures jusqu'à ce que les légumes soient solidifiés avant mise sous vide. Une fois que les fruits ont été mis sous vide, ils seront conservés uniquement dans le congélateur.
FRUITS TENDRES	Fraises, mûres, mûres noires, raisin, etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Il est recommandé de conserver des fruits tendres sans les mettre sous vide.
CHARCUTERIES	Salami, saucisses, saucisses fermentées, produits transformés à base de viande etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Vous pouvez conserver votre charcuterie dans le réfrigérateur ou dans le congélateur après mise sous vide.
FROMAGES À PÂTE DURE	Cheddar, parmesan, etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Les fromages à pâte dure peuvent être conservés au réfrigérateur ou au congélateur après mise sous vide. <input checked="" type="checkbox"/> Il faut s'assurer que le fromage qui doit être mis sous vide ne contient pas de sel.
AUTRES ALIMENTS 1	Fromages à pâte molle, yaourts, beurre, crème, olives, œufs etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>			<input checked="" type="checkbox"/> Il est conseillé de conserver ces produits dans le réfrigérateur sans mise sous vide.
ALIMENTS AQUEUX 1	Miel, confiture, eau, boissons, huile liquide etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/> Les aliments aqueux doivent être conservés sans mise sous vide. Sinon du liquide pourrait s'introduire dans le mécanisme de mise sous vide au cours du processus de mise sous vide.
ALIMENTS AQUEUX 2	Soupe, ragoûts, repas aqueux etc.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Pour conserver des aliments liquides tels que soupe, ragoût, ou jus sous vide, il faut au préalable les congeler dans un récipient incassable et ensuite procéder à la mise sous vide. Ranger les contenus dans votre congélateur.
ALIMENTS SECS	Fruits secs, fruits à coque etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/> Vous pouvez conserver vos fruits secs dans le réfrigérateur en les mettant sous vide ! Vérifier soigneusement que les fruits à coque et les fruits secs ne contiennent pas de poussière.

Types d'aliments	Préparation	Procédé sous vide	Réfrigérateur	Congélateur	Température ambiante	RECOMMANDATIONS
ALIMENTS EMBALLÉS 1	Légumineuses, aliments congelés etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/> Les légumineuses peuvent être congelées à température ambiante après avoir été mis sous vide. <input checked="" type="checkbox"/> Les aliments surgelés doivent être conservés au congélateur après mise sous vide.
ALIMENTS EMBALLÉS 2	Conserves, sauces, soupes etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>			<input checked="" type="checkbox"/> Conserves, apéritifs-repas, sauces et soupes ne doivent pas être conservés au frais s'ils ne sont pas mis sous vide au préalable.
ALIMENTS EN POUDRE	Farine, sucre, sel, semoule, mélanges en poudre, thé, café, épices etc	<input checked="" type="checkbox"/>			<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/> Les aliments granulés doivent être conservés sans mise sous vide.
AUTRES ALIMENTS 2	Confiseries, raviolis, pâtes etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Les aliments tels que confiseries, raviolis et pâtes doivent être conservés au réfrigérateur ou au congélateur par mise sous vide. Avant de procéder à la mise sous vide, il faut s'assurer que la nourriture n'est pas granulée et/ou liquide. Les aliments granulés et/ou liquides de doivent pas être conservés sans avoir été mis sous vide.
AUTRES LÉGUMES	Pois, brocolis, chou-fleur, maïs, haricots verts, chou etc.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Les aliments ne doivent être conservés au congélateur qu'après mise sous vide. <input checked="" type="checkbox"/> Si les légumes ne doivent pas être conservés au réfrigérateur, ils ne doivent pas être emballés sous vide. Il est recommandé de conserver les légumes mentionnés dans cette section conformément aux instructions de blanchiment de la section « Tableau de conservation des aliments » de ce manuel de l'utilisateur. Pour les légumes, il est recommandé de les congeler pendant deux heures avant de procéder à la mise sous vide. Une fois que les légumes ont été mis sous vide, ils seront conservés uniquement dans le congélateur.
VIANDE	Pièce de viande, steak, steak haché, blancs de poulet, pilon de poulet etc.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Les produits carnés doivent être emballés sous vide avant d'être congelés. <input checked="" type="checkbox"/> Les produits à base de viande ne doivent pas être mis sous vide s'ils sont conservés au réfrigérateur. ! Pour les produits à base de viande, il est recommandé de les congeler pendant deux heures avant de procéder à la mise sous vide. Après congélation, assurez-vous que la viande est solidifiée. Il faut être certain qu'il n'y a pas de sang liquide avant de procéder à la mise sous vide. Enlever le liquide à la surface de la viande avec du papier absorbant avant la mise sous vide.
PRODUITS DE LA MER	Sardines, crevettes, calmars etc.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Les petits poissons tels que les anchois, les sardines et les fruits de mer doivent être congelés avant d'être mis sous vide. <input checked="" type="checkbox"/> Si les produits de la mer doivent être conservés au réfrigérateur, ils ne doivent pas être emballés sous vide. Ne pas emballer sous vide des objets aux bords tranchants, tels que des arêtes de poisson ou des coquilles dures. Des objets à bords tranchants peuvent couper et déchirer le sac. La congélation de la nourriture avant la mise sous vide préservera la structure de la nourriture ainsi que l'eau qu'elle contient.
LÉGUMES À FEUILLES VERTES	Laitue, persil, épinards etc.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/> Du fait de la nature des légumes à feuilles vertes, il est conseillé de les conserver sans mise sous vide. Il est également recommandé de conserver champignons, oignons et ail sans les mettre sous vide.

Types d'aliments	Préparation	Procédé sous vide	Réfrigérateur	Congélateur	Température ambiante	RECOMMANDATIONS
AUTRES LÉGUMES	Pois, brocolis, chou-fleur, maïs, haricots verts, chou etc.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>		<p>Les légumes ne doivent être conservés au congélateur qu'après mise sous vide.</p> <p>Si les légumes ne doivent pas être conservés au réfrigérateur, ils ne doivent pas être emballés sous vide.</p> <p>Il est recommandé de conserver les légumes mentionnés dans cette section conformément aux instructions de blanchiment de la section « Tableau de conservation des aliments » de ce manuel de l'utilisateur. Pour les légumes, il est recommandé de les congeler pendant deux heures avant de procéder à la mise sous vide. Une fois que les légumes ont été mis sous vide, ils seront conservés uniquement dans le congélateur.</p>

Les conditions de conservation spécifiées dans les colonnes réfrigérateur, congélateur et température ambiante doivent être respectées.

Pour les aliments qui doivent être conservés à température ambiante, il est recommandé de ne pas dépasser 20 °C.

Conseils de sécurité

Veuillez respecter les précautions suivantes pour une utilisation en toute sécurité de la technologie de la mise sous vide.

1. **NE PAS** mettre sous vide de la nourriture qui contient des liquides.
2. **NE PAS** utiliser des sacs autres que ceux recommandés pour la mise sous vide.
3. **NE PAS** insérer d'autres outils dans le dispositif de mise sous vide.
4. Si le dispositif de mise sous vide ne fonctionne pas bien, appeler le service technique.
5. Vérifier que le sac sous vide et que vos mains sont complètement secs.
6. **NE PAS** utiliser le dispositif de mise sous vide pour une quelconque autre utilisation.
7. Nettoyer l'écran avec un chiffon humide. Lorsque vous nettoyez la surface, assurez-vous qu'il n'y a pas d'eau qui pénètre dans le dispositif de mise sous vide.
8. **NE PAS** tenter d'ouvrir le dispositif de mise sous vide avec un quelconque outil.
9. **NE PAS** tirer sur le sac sous vide tant que le processus de mise sous vide n'est pas terminé.
10. **NE PAS** laisser échapper le sac au cours du processus de mise sous vide. Tenir le sac tant que le processus de mise sous vide n'est pas terminé.

7. Nettoyage et entretien

Dégivrage

Le dégivrage se fait automatiquement afin qu'il soit inutile de dégivrer l'appareil manuellement.

⚠ NE PAS utiliser d'appareils mécaniques pour accélérer le processus de dégivrage.

Nettoyage

⚠ Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique avant le nettoyage.

⚠ Ne lavez pas votre appareil en versant de l'eau dessus.

⚠ NE PAS utiliser d'abrasifs puissants ni de nettoyeurs agressifs car ils peuvent endommager l'intérieur de l'appareil.

⚠ Le réfrigérateur est lourd. Lors du déplacement du réfrigérateur, veillez à protéger le sol. Gardez le réfrigérateur vertical et ne le penchez pas – ceci évite d'endommager le sol.

⚠ NE PAS pulvériser ni rincer le réfrigérateur avec de l'eau ou d'autres liquides. Ceci pourrait endommager les composants électriques.

⚠ Utilisez un linge propre lors du nettoyage à proximité des composants électriques (comme l'ampoule ou le commutateur).

⚠ NE PAS nettoyer le réfrigérateur avec une brosse dure ou métallique.

⚠ NE PAS utiliser de solvant organique tel que détergent, essence, laque, épaisseurs, acétone ou acide.

⚠ Pour éviter que votre peau colle aux parties métalliques froides, veillez à ce que vos mains ne soient pas mouillées lorsque vous touchez les pièces.

⚠ NE PAS utiliser d'eau CHAUDE pour nettoyer les étagères en verre, car elles pourraient se fendre ou se casser.

Pour réduire au minimum les odeurs internes, il est préférable de régulièrement nettoyer les étagères internes, les bacs à légumes, les bacs et les parois.

Retirez les aliments de l'appareil et retirez les étagères.

Nettoyez l'intérieur en utilisant de l'eau chaude et du bicarbonate de soude avec un linge doux. Veillez à ce que l'intérieur soit bien séché avec un linge adapté.

Après le lavage, rincez à l'eau claire et séchez bien. Une fois le nettoyage terminé, rebranchez le connecteur à la prise électrique avec les mains sèches.

Les étagères et autres accessoires (parties en plastique et en verre) peuvent être nettoyées dans l'évier en utilisant un liquide vaisselle et de l'eau chaude. Veillez à ce que tout le savon ait été rincé et que toutes les parties soient sèches avant de les replacer dans l'appareil.

Gardez toujours les joints de la porte propres.

Veillez à ce que de l'eau ne pénètre pas dans le logement de la lampe et autres composants électriques.

L'appareil doit être nettoyé régulièrement avec une solution de bicarbonate de soude et d'eau tiède.

Nettoyez les accessoires séparément à la main avec du savon et de l'eau. Ne lavez pas les accessoires dans un lave-vaisselle.

Nettoyez le condensateur avec une brosse au moins deux fois par an. Ceci vous aidera à économiser sur votre facture d'électricité et à augmenter la productivité.

Nettoyage du bol d'évaporation :

Votre réfrigérateur se dégivre automatiquement. L'eau produite par les flux de dégivrage dans un bac d'évaporation, en passant à travers une rainure de récupération d'eau, où elle s'évapore.

Remplacement des lampes LED

Si votre réfrigérateur a un éclairage LED contactez le centre d'aide car celui-ci ne doit être remplacé que par du personnel autorisé.

L'éclairage intérieur LED s'allume lorsque la porte s'ouvre. La performance de l'éclairage n'est pas affectée par quelque autre réglage de l'appareil.

Vidage du réfrigérateur

En cas de coupure de courant, les aliments devraient rester au frais pendant environ 3 heures.

En cas de coupure de courant prolongée, vous devrez retirer les aliments du congélateur et les stocker dans un endroit frais, enroulés dans du papier journal afin de garder des températures adaptées.

Une fois le courant rétabli, remplacez les aliments dans le compartiment du congélateur.

Si les aliments commencent à décongeler, ou si la coupure de courant devait durer plus longtemps que prévu, nous vous recommandons de consommer les aliments retirés du congélateur.

Si la panne de courant ne dure pas longtemps, la plupart des aliments peuvent être laissés dans le compartiment du congélateur – c'est la meilleure façon de garder la température – et entourés de glaçons du bac à glaçons. C'est également la solution idéale pour les pannes de courant dont vous avez été informées au préalable.

En cas de coupure de courant, ne mettez pas d'autres aliments dans le congélateur.

En cas de non-utilisation

Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue durée, il est recommandé de couper l'alimentation électrique, de vider l'appareil, de nettoyer l'intérieur et de laisser la porte entre-ouverte. Ceci fera économiser de l'énergie et évitera la génération d'odeurs à l'intérieur.

Nettoyage du joint Vseal™

Vous pouvez nettoyer la surface du mécanisme de vide avec un chiffon humide. Lorsque vous nettoyez les surfaces, assurez-vous qu'il n'y a pas d'eau qui pénètre dans le dispositif de vide.

8. Dépannage

Avant d'appeler pour une réparation, veuillez lire le tableau suivant : ceci pourrait vous faire gagner du temps et de l'argent.

Type d'erreur	Signification	Pourquoi	Quoi faire
	Avertissement « Erreur »	Certaines pièces sont en panne ou il y a une défaillance dans le processus de refroidissement.	Appelez un agent de réparation pour obtenir de l'aide dans les plus brefs délais.
	Le compartiment congélateur n'est pas assez froid	Cet avertissement apparaît en particulier s'il y a eu une coupure de courant pendant une longue durée ou lorsque l'appareil est utilisé pour la première fois.	Utilisez les aliments rapidement. Ne congelez pas des aliments décongelés. Réglez la température du congélateur à des valeurs inférieures ou réglez le Super Freeze jusqu'à ce que le compartiment soit à la température normale. Ne mettez pas des aliments frais dans l'appareil tant que la défaillance n'est pas rectifiée.
	Le compartiment réfrigérateur n'est pas assez froid	Cet avertissement apparaît en particulier s'il y a eu une coupure de courant pendant une longue durée ou lorsque l'appareil est utilisé pour la première fois. La température idéale du compartiment de l'appareil est de +4 °C. Si vous voyez cet avertissement, vos aliments peuvent être gâchés.	Réglez la température du congélateur à des valeurs inférieures ou réglez le mode Super Cooling refroidir jusqu'à ce que le compartiment soit à la température normale. Ouvrir le moins possible la porte jusqu'à ce que la défaillance soit rectifiée.
	Compartiment réfrigérateur trop froid	Les aliments commenceront à geler car la température est trop basse.	Vérifiez si le mode Super Cooling est activé. Réduisez les valeurs de température de l'appareil.
	Avertissement « basse tension »	Ceci est réglé lorsque l'alimentation électrique est inférieure à 170 V.	Ce n'est pas une défaillance. Ceci évite d'endommager le compresseur. Cet avertissement s'effacera une fois que la tension aura atteint le niveau requis.

Si vous avez un problème avec votre appareil, veuillez vérifier ce qui suit avant de contacter le service après-vente.

Votre appareil ne fonctionne pas

Vérifiez si :

- Il y a du courant
- Le connecteur est correctement branché à la prise
- Le fusible de la prise ou du réseau principal a sauté
- La prise est défectueuse. Pour vérifier cela, branchez un autre appareil qui fonctionne à la même prise.

Votre appareil fonctionne mal

Vérifiez si :

- L'appareil est surchargé
- Les portes sont bien fermées
- Il y a de la poussière sur le condenseur
- Il y a une distance adéquate entre l'appareil et les murs alentours

Votre appareil fait du bruit

Les bruits suivants peuvent être entendus pendant le fonctionnement normal de l'appareil.

Un bruit de craquement (craquement de glace) est perceptible.

- Pendant le dégivrage automatique.
- Lorsque l'appareil est refroidi ou réchauffé (à cause de la dilatation du matériau de l'appareil).
- **Un clic est perceptible** : Lorsque le thermostat active/désactive le compresseur.
- **Bruit du moteur** : Indique que le compresseur fonctionne normalement. Le compresseur peut être plus bruyant pendant une courte durée lorsqu'il est activé pour la première fois.
- **Un bruit de bulle et d'éclaboussure est perceptible** : En raison du flux de réfrigérant dans les tubes du système.
- **Un bruit d'écoulement d'eau est perceptible** : En raison de l'écoulement de l'eau dans le bac d'évaporation. Ce bruit est normal pendant le dégivrage.
- **Un bruit de soufflement d'air est perceptible** : Pendant le fonctionnement normal du système en raison de la circulation de l'air.

Il y a une accumulation d'humidité dans l'appareil.

Vérifiez si :

Tous les aliments sont bien emballés. Les bacs doivent être secs avant d'être placés dans le réfrigérateur.

Les portes du réfrigérateur sont ouvertes fréquemment. L'humidité de la pièce pénétrera dans le réfrigérateur chaque fois que les portes seront ouvertes. L'humidité augmente rapidement si les portes sont fréquemment ouvertes, en particulier si l'humidité de la pièce est élevée.

Il y a une accumulation de gouttes d'eau sur la paroi arrière. Ceci est normal après un dégivrage automatique (dans les Modèles statiques).

Les portes ne s'ouvrent ou ne se ferment pas correctement

Vérifiez si :

- Des aliments ou des emballages empêchent la porte de se fermer
- Les compartiments de la porte, les rayons et les bacs sont placés correctement
- Les joints de la porte sont coupés ou déchirés
- Votre réfrigérateur est à niveau.

Les bords du réfrigérateur/congélateur en contact avec le joint de la porte sont chauds.

En particulier en été (lorsqu'il fait chaud), les surfaces en contact avec le joint de la porte peuvent devenir plus chaudes pendant le fonctionnement du compresseur. C'est normal.

⚠ Important :

En cas de panne de courant, ou si l'appareil est débranché et rebranché, le gaz dans le système de refroidissement de votre appareil sera déstabilisé, entraînant l'ouverture de l'élément thermique protecteur du compresseur.

Votre appareil commencera à fonctionner normalement au bout de 5 minutes.

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue durée (comme pendant les vacances), débranchez le connecteur. Dégivrez et nettoyez l'appareil, en laissant la porte ouverte pour éviter la formation de moisissures et d'odeurs.

Si le problème persiste après que vous ayez suivi toutes les instructions ci-dessus, veuillez consulter le Centre de réparation

autorisé local.

Cet appareil est conçu pour l'usage domestique et pour les fins énoncées uniquement. Il n'est pas destiné à l'usage commercial ou commun. Si le consommateur utilise l'appareil de manière non conforme à ces instructions, nous soulignons que le fabricant et le revendeur ne seront pas responsables des réparations ou défaillances pendant la période de la garantie.

La durée de vie de votre appareil indiquée et déclarée par le Département de l'Industrie est de 10 ans (la période de conservation des pièces nécessaires au bon fonctionnement de l'appareil).

Astuces pour économiser de l'énergie

1. Installez l'appareil dans une pièce fraîche et bien ventilée, mais pas sous les rayons directs du soleil et pas près d'une source de chaleur (comme un radiateur ou un four) sinon une plaque isolante devra être utilisée.
2. Laissez les aliments et les boissons chauds refroidir avant de les placer dans l'appareil.
3. Placez les aliments en décongélation dans le bac de l'appareil. La basse température de la nourriture congelée aidera à refroidir le bac de l'appareil pendant la décongélation des aliments. Ceci fera économiser de l'énergie. Les aliments décongelant à l'extérieur de l'appareil entraîneront une perte d'énergie.
4. Les boissons ou autres liquides doivent être couverts lorsqu'ils sont dans l'appareil. S'ils restent découverts, l'humidité à l'intérieur de l'appareil augmentera, et l'appareil consommera plus d'énergie. Garder les boissons et autres liquides couverts aide à préserver le goût et les saveurs.
5. Évitez de garder les portes ouvertes pendant de longues durées et d'ouvrir les portes trop souvent car l'air chaud entrera dans l'appareil et entraînera trop souvent l'activation du compresseur.
6. Gardez les couvercles des bacs de différentes températures (comme le bac à légumes et le refroidisseur d'eau) fermés.
7. Le joint de la porte doit être propre et pliable. Remplacez les joints si usés.

Français

Alarme réparation



- ▲ **Si un voyant d'alarme s'allume, veuillez contacter un centre de réparation autorisé.**
- ▲ **Appuyez sur le bouton « s.saver » pour couper le son de l'alarme lorsqu'il y a une alarme et un point d'exclamation sur l'écran. Le point d'exclamation continuera à s'afficher sur l'écran électronique jusqu'à ce que l'erreur soit rectifiée.**

Avertissements de réglage de la température

- Nous vous déconseillons d'utiliser votre réfrigérateur dans des environnements inférieurs à 16°C en termes d'efficacité.
- Ne démarrez aucun autre réglage lorsque vous êtes déjà un train d'en faire un.
- Les réglages de température devraient être faits en fonction de la fréquence d'ouverture de la porte, la quantité d'aliments à l'intérieur du réfrigérateur et la température ambiante de la pièce où le réfrigérateur est placé.
- Pour permettre à votre réfrigérateur d'atteindre sa température de fonctionnement après le branchement aux prises, n'ouvrez pas les portes fréquemment ou ne placez de grandes quantités d'aliments dans le réfrigérateur. Veuillez noter que en fonction de la température ambiante, cela peut prendre 24 heures pour que votre réfrigérateur atteigne la température de fonctionnement.
- Une fonction de retardement de 5 minutes est appliquée pour ne pas endommager le compresseur de votre réfrigérateur lors du branchement ou débranchement des prises ou en cas de coupure de courant. Votre réfrigérateur commencera à fonctionner normalement au bout de 5 minutes.
- Votre appareil a été conçu pour fonctionner à des intervalles de température ambiante (T/SN = 16°C - 43°C) énoncés dans les normes. Nous vous déconseillons d'utiliser votre appareil en-dehors des limites de température énoncées en termes d'efficacité du refroidissement.

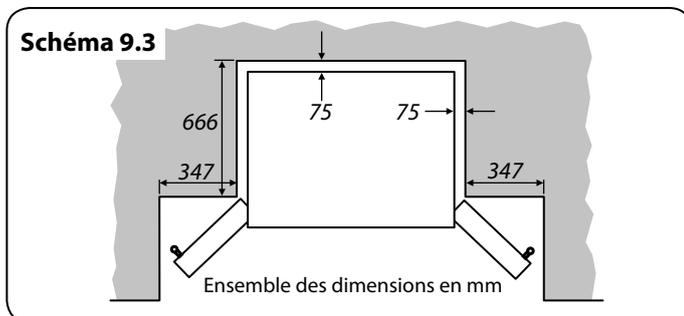
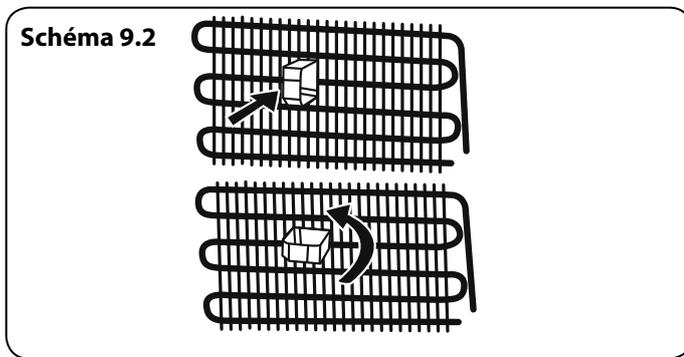
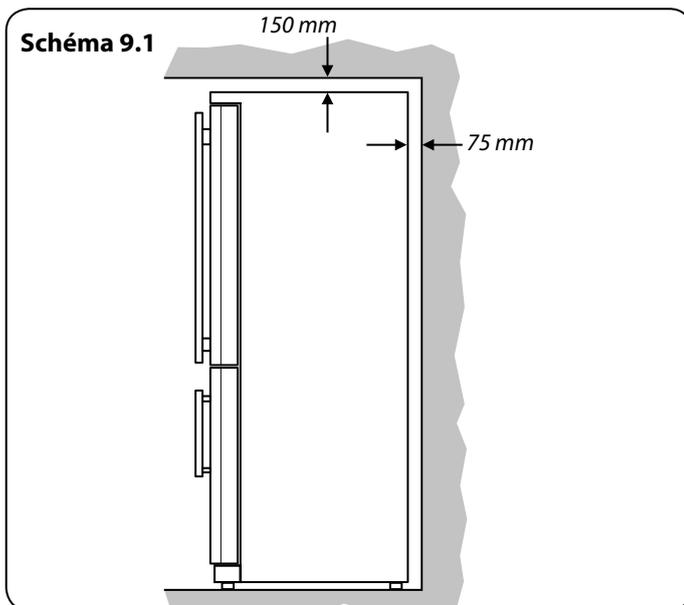
REMARQUE : Si la température ambiante est supérieure à 42°C, la température du compartiment ne peut pas être réglées sur -23°C ou -24°C. Elle peut uniquement être réglée sur -16°C, -17°C, -18°C, -19°C, -20°C -21°C ou -22 °C.

9. Guide

Avertissements installation

Avant d'utiliser le congélateur de votre réfrigérateur pour la première fois, veuillez faire attention aux points suivants :

- Le congélateur de votre réfrigérateur peut sentir une odeur particulière lorsqu'il est utilisé pour la première fois. C'est normal et l'odeur se dissipera lorsque le congélateur de votre réfrigérateur commencera à refroidir.
- Avant de brancher le congélateur de votre réfrigérateur, veuillez à ce que les informations sur la plaque d'identification (tension et charge branchée) correspondent à celles de l'alimentation électrique principale. En cas de doute, consultez un électricien qualifié.
- Nous n'assumons aucune responsabilité quant à tout dommage causé par une utilisation non reliée à la terre.
- Placez votre réfrigérateur congélateur à l'abri des rayons du soleil.
- Votre réfrigérateur congélateur ne doit jamais être utilisé à l'extérieur ou exposé à la pluie.
- Votre appareil doit être à au moins 50 cm de cuisinières, fours à gaz et chaudières, et à au moins 5 cm des fours électriques.
- Si votre réfrigérateur congélateur est placé près d'un congélateur, il doit y avoir au moins 2 cm entre eux afin d'éviter la formation d'humidité sur la surface externe.
- Ne couvrez pas le corps ou le haut du réfrigérateur congélateur de dentelle. Ceci affectera la performance de votre réfrigérateur congélateur.
- Ne placez rien sur votre appareil.
- Ne placez pas d'objets lourds sur l'appareil.
- Nettoyez bien l'appareil avant l'utilisation (voir Nettoyage et Maintenance).
- Ce produit est uniquement conçu pour l'usage dans une cuisine.
- Avant d'utiliser votre réfrigérateur congélateur, essuyez toutes les pièces avec une solution d'eau chaude et une cuillère à café de bicarbonate de sodium. Puis rincez à l'eau claire et séchez. Remplacez toutes les pièces dans le réfrigérateur congélateur après nettoyage.
- Utilisez les pattes avant réglables pour veiller à ce que votre appareil soit à niveau et stable. Vous pouvez régler les pattes en les tournant dans n'importe quelle direction. Ceci doit être fait avant de placer des aliments dans l'appareil.



Positionnement de votre appareil

▲ Le réfrigérateur doit être porté par au moins 4 personnes.

L'emballage d'origine et la mousse doivent être conservés pour un nouveau transport (facultatif).

Attachez votre réfrigérateur avec un emballage, des sangles ou des cordes solides et suivez les instructions relatives au transport indiquées sur l'emballage.

Retirez toutes les parties amovibles (rayons, accessoires, bacs à légumes, etc.) ou bloquez-les dans le réfrigérateur contre les chocs en utilisant des sangles pendant le repositionnement et le transport.

Un détecteur de température ambiante, un tableau de bord et des caches de charnière sont disponibles sur votre réfrigérateur. Pendant le nettoyage, veillez à qu'aucun liquide ne pénètre dans cette zone.

Choisir le bon emplacement

- Pour assurer une ventilation adéquate, un espace d'au moins 150 mm est nécessaire en haut de votre appareil. La distance entre l'appareil et le mur de derrière doit être d'au moins 75 mm (**Schéma 9.1**). Toutes les unités placées au-dessus de l'appareil doivent être éloignées de 150 mm pour assurer une ventilation suffisante.
- Installez deux guides d'écartement en plastique pour empêcher le condenseur de toucher le mur. Voir (**Schéma 9.2**).
- Si vous placez le réfrigérateur dans un angle, un espace suffisant doit être assuré pour ouvrir les portes et sortir les rayons (**Schéma 9.3**).

Évitez d'exposer l'appareil aux rayons du soleil directs et à des sources de chaleur (comme des radiateurs, des chaudières ou des cuisinières).

Si cet appareil est placé dans un environnement froid (comme un abri de jardin, une terrasse ou un garage) cela affectera ses performances. Les performances de l'appareil pourront ne pas être cohérentes et ceci pourra endommager les aliments. Une température ambiante cohérente de 16 °C ou plus est recommandée.

Raccordement d'alimentation électrique

Branchez l'appareil à l'alimentation électrique (220-240 V ~ 50 Hz) avec le connecteur et le câble, qui sont installés.

Les branchements au secteur doivent être conformes aux réglementations locales.

⚠ NE PAS utiliser d'adaptateur de fiche.

⚠ L'appareil doit être branché à une prise mise à la terre.

⚠ Veillez toujours à ce que le connecteur soit accessible après le positionnement de l'appareil.

Si le câble électrique est endommagé ou usé, arrêtez le réfrigérateur et consultez un agent autorisé pour le remplacement.

- Cet appareil est alimenté avec un connecteur électrique Type F (également appelé connecteur Schuko) CEE 7/7.
- Les connecteurs de type F sont calibrés à 16 A à 230 V c.a.
- Si le connecteur secteur installé n'est pas adapté à la prise de votre maison ou est retiré pour une autre raison, veuillez contacter un électricien approuvé.

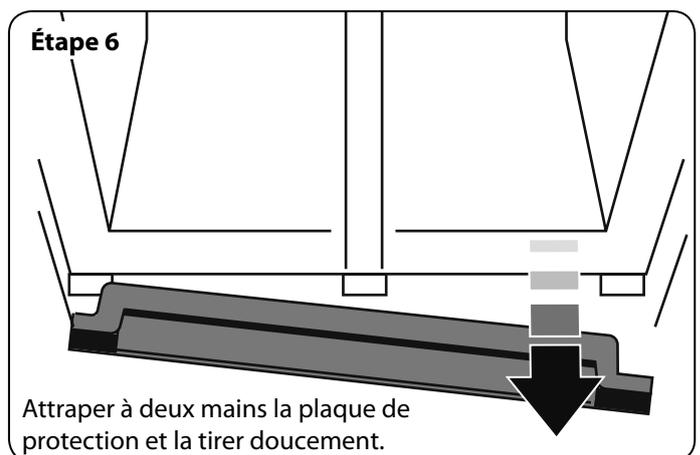
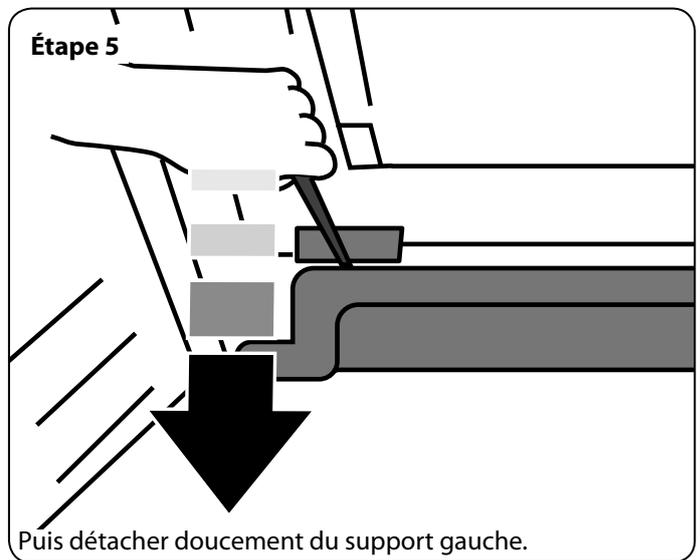
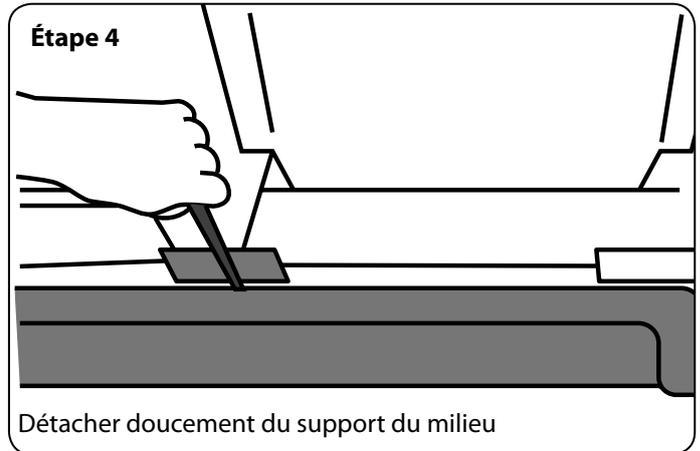
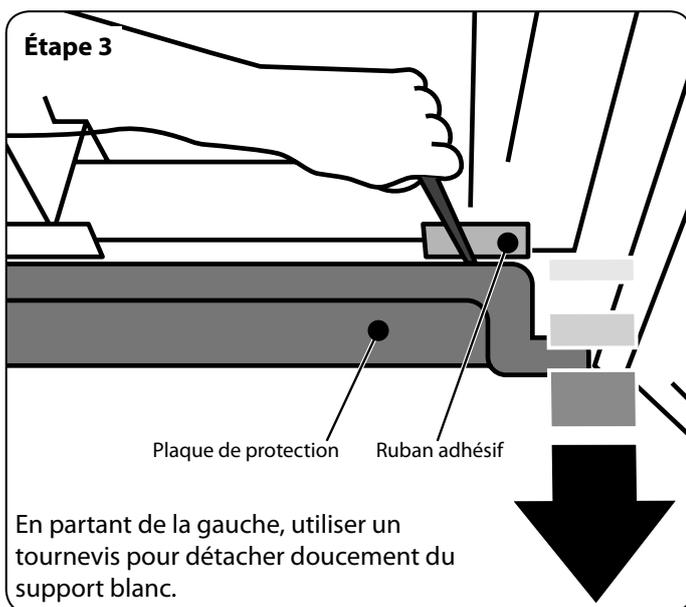
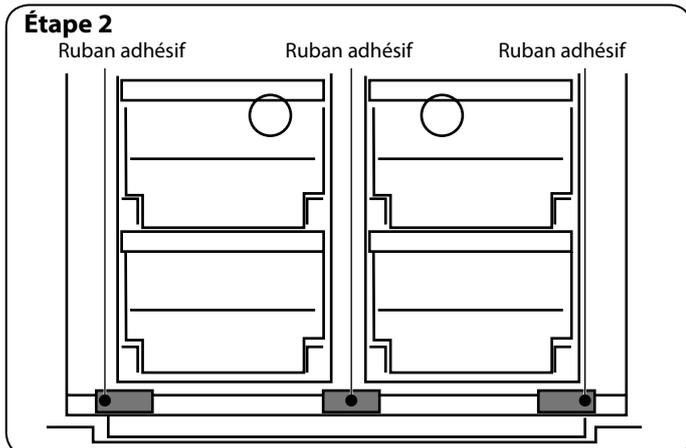
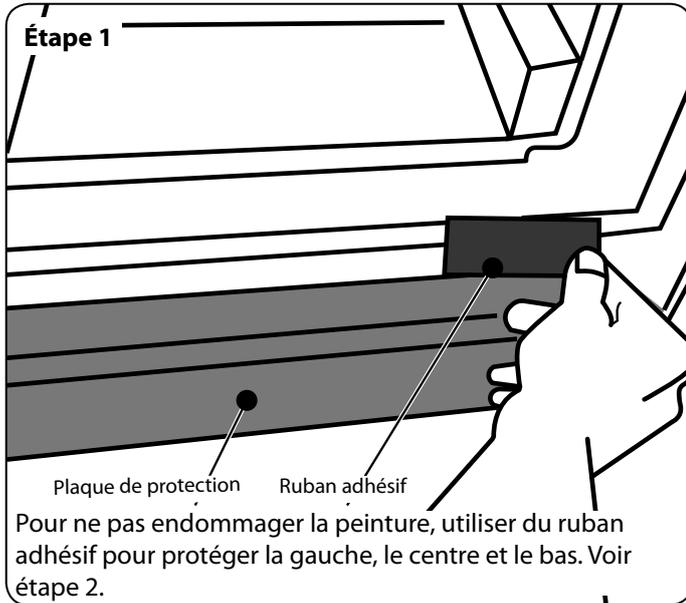
⚠ Tout autre connecteur installé doit avoir une borne de mise à la terre adaptée.

Pendant l'utilisation

- Ne branchez pas votre réfrigérateur congélateur au réseau électrique en utilisant une rallonge.
- N'utilisez pas de connecteurs endommagés, déchirés ou usés.
- Ne tirez, ne pliez ou n'endommagez pas le cordon.
- Cet appareil a été conçu pour être utilisé par des adultes. Ne laissez pas d'enfants jouer avec l'appareil ou se suspendre à la porte.
- Ne touchez jamais le câble électrique/connecteur avec les mains humides. Ceci peut entraîner un court-circuit ou un choc électrique.
- Ne placez pas de bouteilles en verre ou de canettes dans le bac à glaçons car elles éclateront lorsque leur contenu gèlera.
- Ne placez pas de matériau explosif ou inflammable dans votre réfrigérateur. Placez les boissons ayant une forte teneur en alcool à la verticale dans le compartiment du réfrigérateur et veillez à ce qu'elles soient bien fermées.
- Lorsque vous retirez de la glace du bac à glaçons, ne la touchez pas. La glace peut causer des brûlures et/ou des coupures.
- Ne touchez pas d'articles gelés avec les mains humides. Ne mangez pas de crème glacée ou des glaçons immédiatement après leur retrait du bac à glaçons.
- Ne recongelez pas des aliments décongelés. Ceci pourrait entraîner des problèmes de santé comme un empoisonnement alimentaire. Réfrigérateurs anciens ou hors service
- Si votre ancien réfrigérateur ou congélateur a un verrou, cassez ou retirez le verrou avant de le jeter, car des enfants pourraient se retrouver coincés à l'intérieur et un accident pourrait survenir.
- Les anciens réfrigérateurs et congélateurs contiennent un matériau isolant et un réfrigérant avec du CFC. Par conséquent, veillez à ne pas polluer l'environnement lorsque vous jetez vos anciens réfrigérateurs.

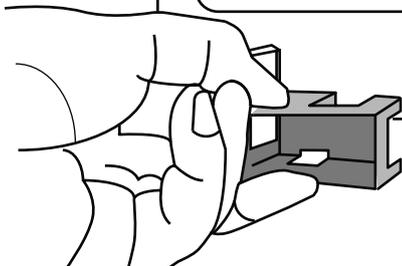
10. Plaque de protection

Déposer de la plaque de protection



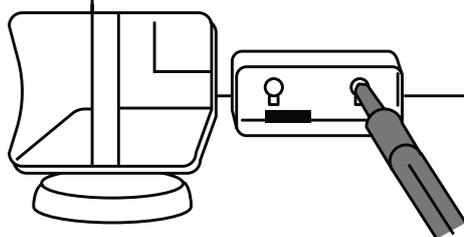
Montage de la plaque de protection

Étape 1

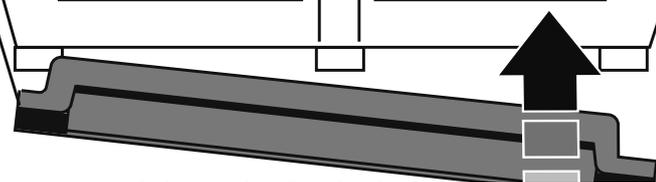


Vérifier que les supports de la plaque de protection ne sont pas endommagés. Les remplacer s'ils sont endommagés.

Étape 2

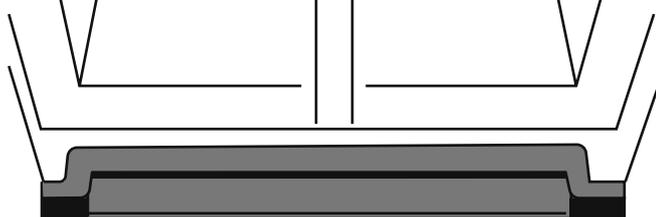


Étape 3

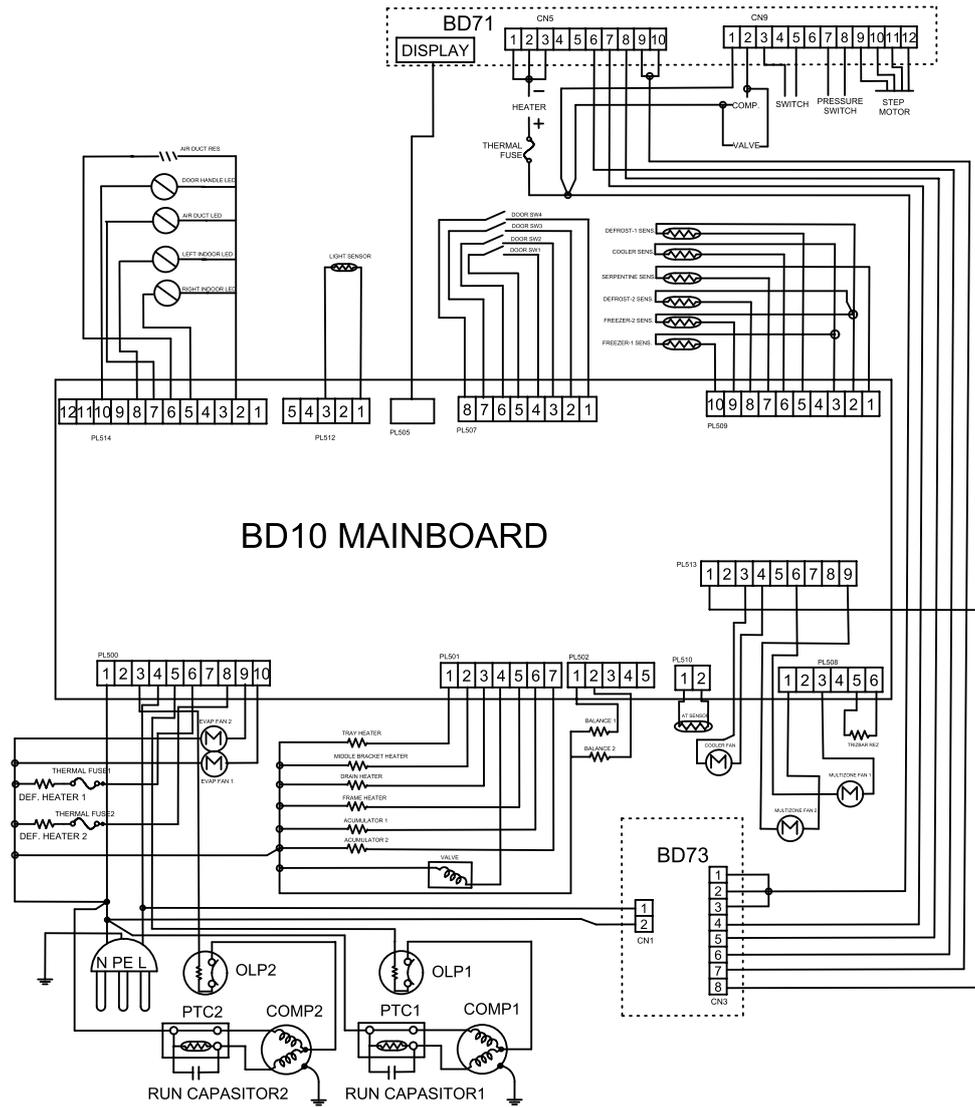


En partant de la gauche, fixer la plaque de protection sur le support. **Vérifier que les fixations sont alignées.**

Étape 4



11. Schéma du circuit



Clé	Description
AIR DUCT RESISTOR	RÉSISTANCE DE CONDUITE D'AIR
DOOR HANDLE LED	LED POIGNÉE DE PORTE
AIR DUCT LED	LED DE CONDUITE D'AIR
LEFT INDOOR LED	LED INTÉRIEUR GAUCHE
RIGHT INDOOR LED	LED INTÉRIEUR DROITE
LIGHT SENSOR	DÉTECTEUR DE LUMIÈRE
DISPLAY	ÉCRAN
HEATER	DISPOSITIF DE CHAUFFAGE
THERMAL FUSE	FUSIBLE THERMIQUE
DOOR SWITCH 4	COMMUTATEUR DE PORTE 4
DOOR SWITCH 3	COMMUTATEUR DE PORTE 3
DOOR SWITCH 2	COMMUTATEUR DE PORTE 2
DOOR SWITCH 1	COMMUTATEUR DE PORTE 1
COMPRESSOR VALVE	SOUPAPE DE COMPRESSEUR

Clé	Description
SWITCH	INTERRUPTEUR
PRESSURE SWITCH	INTERRUPTEUR DE PRESSION
STEP MOTOR	SERVOMOTEUR
DEFROST SENSOR	CAPTEUR DE DÉGIVRAGE
COOLER SENSOR	CAPTEUR DE REFROIDISSEUR
SERPANTIN SENSOR	CAPTEUR DE SERPENTIN
FREEZER SENSOR	CAPTEUR DE CONGÉLATEUR
20BDIO MAINBOARD	PANNEAU PRINCIPAL 20BIO
EVAPORATOR FAN	VENTILATEUR D'ÉVAPORATEUR
TRAY HEATER	PLATEAU DE CHAUFFAGE
MIDDLE BRACKET	ÉTRIER CENTRAL
DRAIN HEATER	PURGEUR DE CHAUFFAGE
FRAME HEATER	BÂTI DE CHAUFFAGE
ACUMULATOR	ACCUMULATEUR

Clé	Description
VALVE	SOUPAPE
BALANCE	ÉQUILIBRE
AMBIENT TEMPERATURE	TEMPÉRATURE AMBIANTE
COOLER FAN	VENTILATEUR DE REFROIDISSEMENT
MULTIZONE FAN	VENTILATEUR MULTI-ZONE
TRIZBAR RESISTOR	RÉSISTANCE TRI-BARRE
OVERLOAD PROTECTOR	PROTECTION CONTRE LES SURCHARGES
POSITIVE TEMPERATURE COEFFICIENT	COEFFICIENT DE TEMPÉRATURE POSITIVE
RUN CAPASITOR	CONDENSATEUR DE FONCTIONNEMENT
COMPRESSOR	COMPRESSEUR
THERMAL FUSE	FUSIBLE THERMIQUE
L - LIVE	L - Direct
E - Earth	E - Terre
N - Neutral	N - Neutre

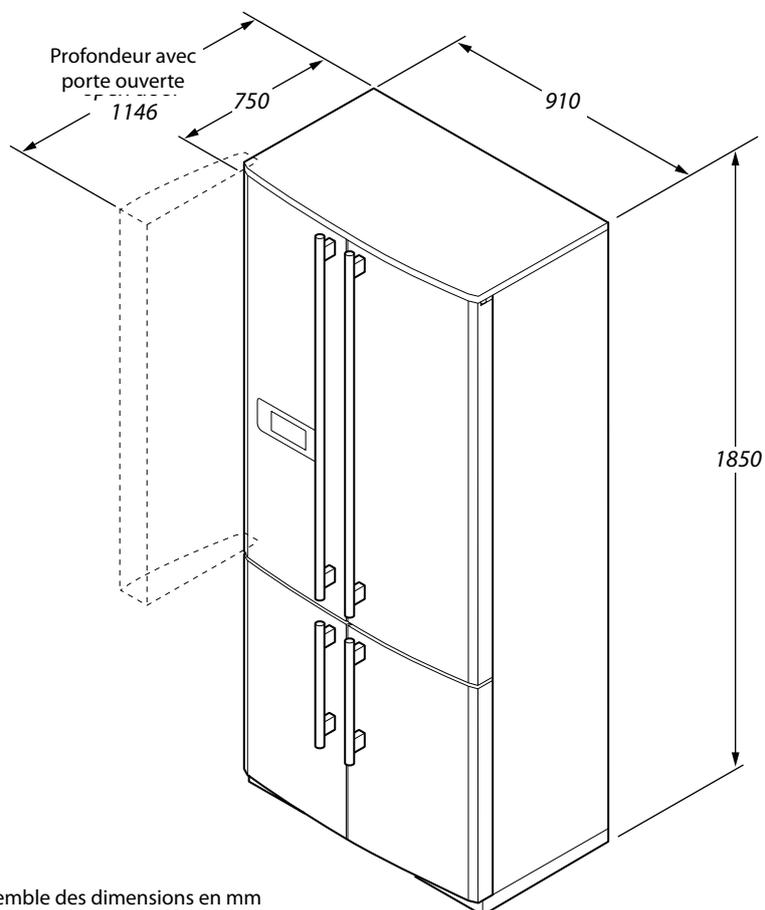
12. Données techniques

INSTALLATEUR : Veuillez confier ces instructions à l'utilisateur.

EMPLACEMENT DU BADGE DE DONNÉES : Côté gauche du compartiment du réfrigérateur.

PAYS DE DESTINATION : FR, DE, NL

Dimensions



Français

Calibres

Marque		Falcon
Identification du modèle		FSXS19IV/C FSXS19BL/C FSXS19SS/C FSXS19DI/C
Catégorie de produit		7 (Réfrigérateur - Congélateur)
Masse	kg	147.5
Nombre de cavités		3
Classe énergétique		A+
Consommation d'énergie annuelle*		474 kWh
Volume brut total		630 litres
Volume net total		556 litres
Volume brut du réfrigérateur		418 litres
Volume net du réfrigérateur		386 litres
Volume net du compartiment du bac à légumes		38 litres
Volume brut du congélateur		212 litres
Volume net du congélateur		170 litres
Nombre d'étoiles		****
Système de réfrigération		NO FROST
Temps de montée de la température (-18°C/-9°C)		12 heures
Capacité de congélation		18 kg / 24 h
Catégorie climatique **		T/N (16°C - 43°C)
Émission de bruit		45 dB(A)
<p>Consommation énergétique de 474 kWh par an, calculée sur la base des résultats obtenus pendant 24 heures dans des conditions de test normalisées. La consommation énergétique réelle dépend des conditions dans lesquelles l'équipement est utilisé ainsi que de son emplacement.</p> <p>Cet appareil est conçu pour être utilisé à une température ambiante comprise entre 16°C - 43°C.</p>		

13. Garantie/Service après vente

Si une consultation ou une assistance technique est nécessaire, veuillez remettre au réparateur local autorisé la facture et le code/numéro de série du produit.

Veuillez vous référer aux Données techniques pour localiser le numéro du produit/de série.

La maintenance gratuite de l'appareil pendant 2 ans a démarré à la date d'achat du produit.

Tout dommage esthétique à l'appareil doit être signalé dans les 30 jours après la livraison.

Pour la garantie sur les marchés étrangers, les clients doivent contacter le revendeur auquel ils ont acheté le produit.

Remarques

Remarques

Remarques

Remarques

Clarence Street, Royal Leamington Spa,
Warwickshire, CV31 2AD, England.